

TH- 55JZ950M

Panasonic Marketing Middle East & Africa FZE  
موقع الويب: <http://www.panasonic.com>

TH-65JZ950M	TH-55JZ950M	رقم الطراز
240-110 فولت ~ 60/50 هرتز	240-110 فولت ~ 60/50 هرتز	مصدر الطاقة
420 وات	330 وات	تقنين الطاقة
> 0,5 وات	> 0,5 وات	وضع الاستعداد
164 سم	139 سم	حجم الشاشة المرئية
2160 X 3840	2160 X 3840	الدقة
سم 85.9 X 23.7X 144.7 سم 83.4 X 6.9 X 144.7	سم 73.5 X 23.7X 122.6 سم 71.0 X 6.9 X 122.6	مع القاعدة التلفاز فقط
24.8 كجم (مع القاعدة) 23.2 كجم (التلفاز فقط)	19,2 كجم (مع القاعدة) 17,6 كجم (التلفاز فقط)	الوزن الصافي
31.7 كجم	24.9 كجم	الوزن الإجمالي
6 أوم	6 أوم	السماعات
10 وات + 10 وات	10 وات + 10 وات	خرج الصوت
DVB-T/T2/C :DTV		نظام التلفاز
PAL/BG/I/DK :ATV		
موصل AV صغير 1 x (يحتاج إلى كبل تحويل AV)		AV IN
موصل هوائي 1 x		ANTENNA IN
موصل HDMI 3 x		HDMI
موصل USB 2.0 2x، التيار المباشر 5 فولت، الحد الأقصى 500 مللي أمبير		USB
بصري 1 x		DIGITAL AUDIO OUT
موصل شبكة 1 x		LAN IN

ملاحظة

1. التصميم والمواصفات عرضة للتغيير دون إشعار.
2. تعد الأوزان والأبعاد الموضحة في هذه الوثيقة تقريبية.
3. الصور الواردة في هذا الدليل مرجعية فقط.
4. ربما يختلف التلفاز الخاص بك قليلاً عن التلفاز الموضح في هذا الدليل.
5. يمكن لهذا المنتج أن يعيد التشغيل أو يعود إلى واجهة شاشة العرض الرئيسية أو واجهة مشغل USB أو وضع المصدر السابق في البيئات الجافة بسبب الكهرباء الإستاتيكية. وهذا الأمر طبيعي، لذا يمكنك مواصلة تشغيل التلفاز.

## الصيانة

أولاً، أزل قابس الطاقة من مأخذ التيار الكهربائي.

### العناية الدورية:

امسح برفق سطح لوحة العرض أو الحجييرة أو الحامل باستخدام قطعة قماش ناعمة لتنظيف الأوساخ وبصمات الأصابع.

### للتخلص من الأوساخ المستعصية:

نظف أولاً الأثرية من السطح. بلل قطعة قماش ناعمة بماء نظيف أو سائل تنظيف مخفف (بنسبة 1 جزء من سائل التنظيف إلى 100 جزء من الماء).

اعصر قطعة القماش وامسح السطح.

في نهاية المطاف، امسح كل آثار الرطوبة من السطح.

### قابس الطاقة

امسح قابس الطاقة باستخدام قطعة قماش جافة على فترات منتظمة.

قد تؤدي الرطوبة والغبار إلى نشوب حريق أو التعرض لصدمة كهربائية.

### تحذير

لا تستخدم قماش خشن أو فرك السطح بقوة، وإلا قد يتسبب ذلك في إحداث خدوش بالسطح.

• توخ الحذر من عدم تعرض سطح التلفاز إلى الماء أو دخول سائل التنظيف إلى داخل التلفاز، حيث قد يؤدي إلى حدوث خلل في المنتج.

• لا تُعرض السطح لطارد حشرات أو مذبذب أو مُخفف أو مواد متطايرة أخرى. قد يقلل هذا من جودة السطح ويتسبب في تقشير الدهان.

• سطح لوحة العرض مصنوع بشكل خاص وقد يتلف بسهولة. احرص على ألا تخدش السطح بأظفرك أو بغيرها من الأجسام الصلبة.

• لا تترك المقصورة والقاعدة تتلامس مع المطاط أو مادة PVC لفترة طويلة. فقد يقلل ذلك من جودة السطح.

## استكشاف الأعطال وإصلاحها

يمكن تصحيح معظم المشكلات التي تواجهها عند تعاملك مع التلفاز بالرجوع إلى قائمة استكشاف الأعطال وإصلاحها التالية.

### لا توجد صورة، لا يوجد صوت

- تحقق من عمل المصهر أو قاطع الدائرة.
- أدخل جهازاً كهربائياً آخر في مصدر التيار الكهربائي للتأكد من أنه يعمل أو قم بتشغيل الجهاز.
- يوجد اتصال رديء بين قابس الطاقة ومصدر التيار الكهربائي.
- تحقق من مصدر الإشارة.

### لا توجد ألوان

• اضبط درجة تشبع اللون.

### وحدة التحكم عن بعد لا تعمل

- قم بتغيير البطاريات.
- البطاريات غير مركبة بشكل صحيح.
- لم يتم توصيل الطاقة الرئيسية.

لا توجد صورة، صوت طبيعي  
• اضبط السطوع والتباين.

### صورة طبيعية، لا يوجد صوت

- اضبط على زر Vol+ لزيادة مستوى الصوت.
- تم كتم الصوت، اضغط على زر كتم الصوت لاستعادة الصوت.

### تداخل التردد اللاسلكي

يتسبب هذا التداخل في ظهور تموجات أو خطوط فطرية، وفي بعض الحالات، فقد التباين في الصورة. ومن ثم، ابحث عن مصدر التداخل اللاسلكي وأزله.

### لا يمكن إقران وحدة التحكم عن بعد عن طريق البلوتوث بنجاح

- حاول إقران وحدة التحكم عن بعد عدة مرات.
- قم بتغيير البطاريات.

### يتعذر تسجيل الدخول إلى حساب Google

- أعد محاولة تسجيل الدخول مرة أخرى.
- استخدم جهازاً آخر للتحقق من عدم وجود أي خطأ في الشبكة.
- استخدم جهاز Android آخر للتحقق من عدم وجود أية مشكلة في التعامل مع خادم Google.

### يتعذر استخدام مساعد جوجل

- تحقق مما إذا تم إقران وحدة التحكم عن بعد عن طريق البلوتوث بنجاح.
- استخدم جهازاً آخر للتحقق من عدم وجود أي خطأ في الشبكة.
- استخدم جهاز Android آخر للتحقق من عدم وجود أية مشكلة في التعامل مع خادم Google.

## ■ تنسيقات الملفات المدعومة في مشغل الوسائط

النوع	التنسيقات
الفيديو	ترميز الفيديو: H.263, H.264, H.265, VP8, VP9, MPEG2, MPEG4, HDR10, HLG, AV1 اسم امتداد الملف: avi, dat, mpeg, mpg, mpe, vob, mp4, mov, mkv, ts, tp, trp, mts, m4v, f4v, flv, asf, 3gp, webm
الصوت	ترميز الصوت: Dolby MS12, AMRNB, AAC, PCM, MP3, G711, HEAAC اسم امتداد الملف: mp3, AAC, m4a, flac, amr, mp2, mpga, ogg, AC3, wav
الصورة	jpg, jpeg, png, bmp, gif

### ملاحظة:

1. يتعذر على النظام فك ترميز الملف وتشغيل الملف بشكل طبيعي في ظل الظروف التالية:
  - أن تتجاوز معلمات الملف مثل بكسل الصورة ومعدل ترميز ملف الصوت والفيديو ومعدل تحليل ملف الصوت حد النظام؛
  - عدم توافق تنسيق الملف أو تعرض الملف للتلف.
2. ملاحظة: لا يتجاوز دعم معدل ترميز هذا النظام 20 ميجا بايت/ثانية. التوصيل الفوري: لا تفصل القابس عن مصدر التيار الكهربائي أثناء قراءة أو نقل النظام للبيانات لتجنب إلحاق التلف بالنظام أو الجهاز.
3. انتبه إلى مصدر طاقة الجهاز عندما تستخدم أي قرص ثابت متنقل أو كاميرا رقمية. إذا كان مصدر الطاقة غير كافٍ أو غير مستقر، فقد تواجه مشكلات أثناء التشغيل أو قد لا يعمل القرص الثابت المتنقل مطلقاً. وفي هذه الحالة، يرجى إعادة تشغيل الجهاز أو أفضل قابس الجهاز وأعد إدخاله مرة أخرى وتأكد من أن مصدر طاقته يعمل بشكل طبيعي.
4. يدعم النظام أجهزة USB 1.1 و USB 2.0 و USB 3.0 القياسية مثل أقراص U القياسية أو مشغلات MP3 أو الأقراص الثابتة المتنقلة وما إلى ذلك.
5. للحصول على جودة أفضل للصوت والفيديو، نوصي باستخدام الجهاز الخارجي الذي يتوافق مع المعيار USB 2.0.
6. عند تشغيل ملف فيديو بنسبة انضغاط كبير، تعد بعض الظواهر مثل ثبات الصورة أو استعراق القائمة وقت استجابة أطول أمرًا طبيعيًا.
7. بالنسبة لبعض أجهزة USB المزودة بمصدر طاقة مثل الأقراص الثابتة كبيرة الحجم أو MP4 وما إلى ذلك، نوصيك باستخدامها مع الطاقة الخاصة بها لتجنب انقطاع الطاقة الكهربائية. - أن تتجاوز معلمات الملف، مثل بكسل الصورة ومعدل ترميز ملف الصوت والفيديو ومعدل تحليل ملف الصوت، حد النظام؛
8. قد لا يعمل الملف بشكل طبيعي بسبب تجاوز المعلمات الخاصة به، مثل بكسل الصورة ومعدل ترميز ملف الصوت والفيديو ومعدل تحليل ملف الصوت، حد النظام.
9. قد لا يتم تشغيل بعض الملفات حتى إذا كانت تلبى هذه الشروط.
10. قد يصبح الجهاز غير قابل للاستخدام من قبل هذا التلفاز إذا تم تغيير أسماء الملفات أو المجلدات.

الخطوة 1: قم بتوصيل جهاز USB الخاص بك بالتلفاز.

الخطوة 2: اضغط على زر HOME للدخول إلى الصفحة الرئيسية.

الخطوة 3: اضغط على زر ▲/▼/◀/▶ و OK لتحديد «Apps» (التطبيقات) والدخول إليها.

الخطوة 4: اضغط على الزر ▲/▼/◀/▶ و OK لتحديد

«Multimedia Player» (مشغل الوسائط) والدخول إليه.

الخطوة 5: اضغط على الزر ▲/▼/◀/▶ و OK لتحديد ملف الوسائط المطلوب وتشغيله.

الخطوة 6: اضغط على زر OK لبدء التشغيل.

الخطوة 7: اضغط على زر BACK للخروج من وضع التشغيل.

## ■ مشاهدة الأفلام

أثناء مشاهدة أي فيلم، اضغط على الأزرار التالية للتحكم في تشغيل الفيلم.

الزر	الوظيفة
OK	بنون شريط التحكم، استدعاء شريط التحكم مع شريط التحكم، إيقاف الموقت أو التشغيل.
MENU	التوصيل إلى القائمة للسرعة.
▲	الدخول إلى إعدادات القائمة للفيلم.
▼	عرض قائمة تشغيل الفيلم.
▶/◀	تراجع سريع أو تقدم سريع.
▶▶/◀◀	

## ■ استعراض الصور

أثناء استعراض الصور، اضغط على الأزرار التالية للتحكم في تشغيل الصورة.

الزر	الوظيفة
OK	إيقاف موقت أو تشغيل.
MENU	التوصيل إلى القائمة للسرعة.
▲	الدخول إلى إعدادات القائمة للفيلم.
▼	عرض قائمة تشغيل الفيلم.
▶/◀	اضغط لمدة قصيرة لتوصيل إلى ملف الموسيقى السابق أو التالي، اضغط مطولاً للتراجع السريع أو التقدم السريع.
▶▶/◀◀	تراجع سريع أو تقدم سريع.

## ■ استعراض الصور

أثناء استعراض صورة، اضغط على الأزرار التالية للتحكم في تشغيل وعرض الصورة.

الزر	الوظيفة
OK	الدخول إلى إعدادات قائمة الصور.
MENU	التوصيل إلى القائمة للسرعة.
▶/▲	عرض قائمة عرض الصور.
▶/◀	تخطي لتوصيل إلى الصورة التالية أو السابقة.

## إخلاء المسؤولية حول استخدام نظام Android

يتحكم موفر تطبيقات الشبكة في محتويات تطبيقات الشبكة والخدمات عن طريق الشبكات ومرافق البث/الإرسال، والتي تعد عرضة للتغيير أو التعطيل المؤقت أو الإزالة أو الإنهاء أو الإيقاف أو الوصول غير الصالح في أي وقت دون إخطار إضافي بشأن عدم قدرة الشركة المصنعة على التحكم بالتغيير المذكور أو عدم إخطارها به. كما تؤكد الشركة المصنعة على أنها لن تكون مسؤولة عن أي فشل للعميل في استخدام محتويات وخدمات تطبيقات الشبكة يعزى إلى، على سبيل المثال لا الحصر، فشل الاتصال بالشبكة أو فشل خطوط الاتصال أو التحديثات التكنولوجية أو التعديل أو التعطيل المؤقت أو التوقف أو الإنهاء أو التعطيل أو إزالة أي محتويات أو خدمات من جانب موفري تطبيقات الشبكة وما إلى ذلك.

### ملاحظة:

- ربما لا تتوافق بعض أجهزة تخزين USB للعمل بسلاسة مع هذا التلفاز.
- اعمل نسخة احتياطية من كل البيانات في جهاز تخزين USB في حالة وجود أي احتمال لفقد البيانات بسبب أي حادث عرضي.
- نحن لا نحمل أية مسؤولية عن أية خسائر بسبب سوء الاستخدام أو أي عطل، ويكون المستهلك مسؤولاً عن النسخ الاحتياطي للبيانات.
- بالنسبة للملفات كبيرة الحجم، ربما تستغرق سرعة التحميل وقتاً أطول قليلاً.
- ربما تعتمد سرعة التعرف على جهاز تخزين USB على نوعية كل جهاز.
- عند توصيل جهاز تخزين USB أو قطع اتصاله، تأكد من أن التلفاز ليس في وضع USB وإلا ربما يتعرض جهاز تخزين USB أو تتعرض الملفات المخزنة عليه للتلف.
- يرجى استخدام جهاز تخزين USB الذي تم تنسيقه فقط بنظام ملفات FAT16 FAT32 أو NTFS المرفق مع نظام التشغيل Windows، فقد لا يتم التعرف على جهاز التخزين في حالة تنسيقه ببرنامج مساعد مختلف لا يدعمه نظام التشغيل Windows.
- عند استخدام محرك أقراص ثابت USB يتطلب مصدر طاقة كهربائي، تأكد من أن طاقته المصنفة لا تتجاوز التيار الموضح على الوحدة الطرفية USB. وفي حالة ما إذا كانت طاقة القرص الثابت USB تتجاوز التيار الموضح، فسوف يتحول نظام التلفاز إلى وضع الاستعداد ويجب عليك عندئذ إخراج القرص الثابت USB وإعادة تشغيل نظام التلفاز.
- سوف يتم عرض الرسالة «Unsupported File» (ملف غير معتمد) إذا كان تنسيق الملف غير مدعوم أو في حالة تلفه.
- تحتاج الصورة الكبيرة فائقة الوضوح إلى وقت أطول في المعالجة، ولا يُعزى سبب هذا إلى التلفاز. يرجى التحلي بالصبر والانتظار.
- ربما لا يدعم هذا التلفاز بعض ملفات الوسائط المتعددة التي يتم تغييرها وترقيتها بسبب تغيير تنسيق الترميز أو الإعدادات المتقدمة الفنية الأخرى.
- استخدم جهازاً محمولاً فائق الجودة لتسجيل البرامج عالية الوضوح، وإلا سوف يحدث تكسب في مقاطع الفيديو أثناء التشغيل. اعمل نسخة احتياطية من كل البيانات الموجودة في جهاز تخزين USB في حالة فقد البيانات بسبب أي حادث عرضي.
- نحن لا نتحمل أية مسؤولية عن أية خسائر بسبب سوء الاستخدام أو أي عطل. فالمستهلك هو المسؤول عن النسخ الاحتياطي للبيانات.
- لا توقف تشغيل التلفاز أثناء عملية ترقية البرنامج، وإلا ربما لن يعمل التلفاز وسيحتمل العميل المسؤولية عن ذلك.

- لا تضمن الشركة المصنعة تشغيل مستعرضات الويب الخاصة بالغير. وتحظى تطبيقات الغير التي جرى تنزيلها وتثبيتها من متجر Google Play بدعم الشركة التي أنتجتها أو المطور الذي أنتجها.
- ربما لا يدعم المستعرض بعض صفحات الويب أو ملفات الفيديو بسبب الشبكة أو المنفعة أو التنسيق أو موفر خدمة الإنترنت، وهذا ليس له علاقة بالتلفاز.
- تخص كل علامة تجارية مُشار إليها على هذا التلفاز كل حامل حقوق للعلامة التجارية ويحتفظ أصحاب هذه العلامات التجارية بكل الحقوق.
- ربما يتوقف المستعرض عن الاستجابة إذا كان حجم موقع الويب كبيراً جداً.
- للحصول على تجربة تشغيل أفضل وأكثر سلاسة، يرجى حذف محفوظات مستعرض الويب بانتظام.

## مشغل الوسائط

### التجهيز

- أدخل جهاز USB الخاص بك في التلفاز لمشاهدة مقاطع الصور والفيديو المتوافقة على شاشة التلفاز أو تشغيل الموسيقى المتوافقة عبر التلفاز.
- إذا لم يكن للقرص الثابت USB المتصل أي مصدر طاقة خارجي، فربما يتعذر التعرف عليه. تأكد من توصيل مصدر الطاقة الخارجي.
- لتجنب فقد البيانات من جهاز USB الخاص بك أو تلفه، نوصي بعمل نسخة احتياطية من كل البيانات الموجودة على جهاز USB الخاص بك.
- ربما تباين شاشات عرض قوائم التحكم في مشغل الوسائط وفقاً لاختلاف المناطق أو الطرازات. لذا، يرجى اعتبار التلفاز الخاص بك كمنتج قياسي لك.
- إذا كنت تريد إخراج جهاز USB الخاص بك، فيرجى الخروج من وضع USB أولاً.
- للحصول على تعليمات حول استخدام جهاز USB، ارجع إلى دليل مالك جهاز USB الخاص بك.
- لا تقم مطلقاً بإزالة جهاز USB أو إيقاف تشغيل التلفاز أثناء استخدام جهاز USB. فقد يؤدي القيام بذلك إلى فقد البيانات أو تلف جهاز USB أو التلفاز.
- ربما لا تتوافق أنواع معينة من أجهزة USB مع التلفاز.

### تشغيل الوسائط



يرجى تحديد <HOME ← Apps (التطبيقات)← Multimedia Player (مشغل الوسائط) > لفتح مشغل الوسائط حيث يمكنك تشغيل ملف الوسائط المحدد على شاشة التلفاز.

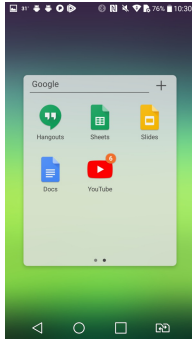
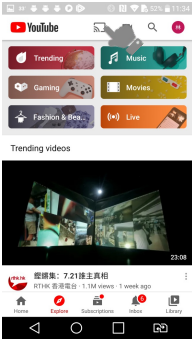
## ■ إرسال التنقلات المباشرة ومقاطع الفيديو (مثل YouTube)

إرسال التنقلات المباشرة ومقاطع الفيديو من هاتفك المحمول إلى التلفاز.

**الخطوة 1:** قم بتوصيل هاتفك والتلفاز بنفس الشبكة اللاسلكية بنجاح.

**الخطوة 2:** حدد تطبيق «YouTube» وادخل إليه من هاتفك.


**الخطوة 3:** حدد المحتوى الذي تريد ثم انقر فوق أيقونة الإرسال «» لإرسال رابط موقع المحتوى إلى التلفاز لتشغيل المحتوى على التلفاز بدلاً من هاتفك. انقر فوق أيقونة الإرسال «» مرة أخرى لإيقاف الإرسال.

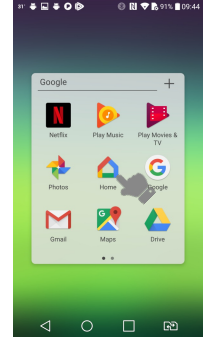
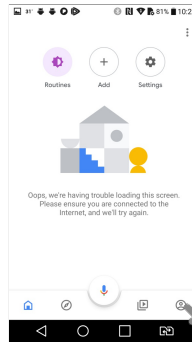


## ■ إرسال الشاشة/الصوت (مثل الصفحة الرئيسية لجوجل)

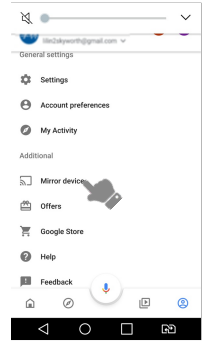
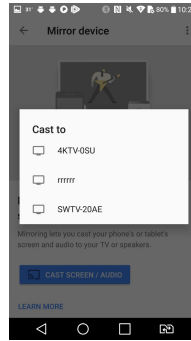
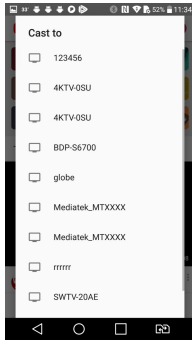
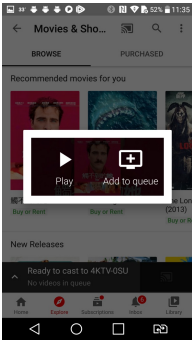
إرسال شاشة هاتفك المحمول وصوته إلى التلفاز.

**الخطوة 1:** قم بتوصيل هاتفك والتلفاز بنفس الشبكة اللاسلكية بنجاح.




**الخطوة 2:** حدد تطبيق «Home» من هاتفك وادخل إليه ثم انقر فوق «» للدخول إلى صفحة الحساب.



**الخطوة 3:** حدد «Mirror device» (انعكاس الجهاز) وادخل إليه ثم حدد اسم التلفاز لتوصيل التلفاز بهاتفك.



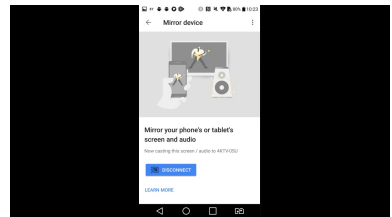
يمكنك استخدام الأزرار أدناه من وحدة التحكم عن بعد أثناء تشغيل ملفات الفيديو:

تشغيل/ إيقاف مؤقت	
تقديم سريع للخلف / تقديم سريع للأمام	
إيقاف الفيديو	

### ملاحظة:

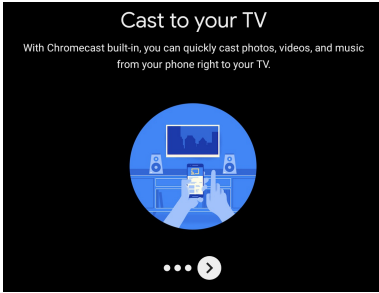
- 1) ستستخدم الصور كمرجع فقط، ويرجى الرجوع إلى الصور الفعلية لهاتف Android للحصول على صور واضحة ومحتويات صحيحة.
- 2) للتمتع بميزة إرسال YouTube المذكورة أعلاه، يجب توصيل كلاً من الهاتف الذكي والتلفاز بنفس الشبكة.

**الخطوة 4:** سيتم إرسال محتويات شاشة هاتفك بشكل كامل على شاشة التلفاز الكبيرة. انقر فوق «DISCONNECT» (قطع الاتصال) لإيقاف الإرسال.



**ملاحظة:**

- الصورة استرشادية فقط.
- قد تتباين وظائف ومحتويات متجر «Google Play» باختلاف البلدان أو الطرازات. ويتحكم جوجل في متجر Play store والتطبيقات ويخضع توافرها حسب المنطقة.
- لاستخدام وظائف «Google Play»، يجب عليك توصيل التلفاز بالشبكة وتسجيل الدخول بحساب جوجل الخاص بك.
- وفقاً لظروف موفر المحتوى، ربما يُقطع الاتصال بتحديثات التطبيق أو بالتطبيق نفسه.
- يمكن لموفر الخدمة إجراء أي تغييرات على محتوى التطبيق دون إشعار مسبق.
- الشركة المصنعة غير مسؤولة عن أي شكوى بسبب أي عطل ناتج عن تثبيت تطبيقات الغير.

**Chromecast Built-In****تعريف Chromecast Built-in**


«Chromecast Built-in» هي تقنية لإرسال طورتها شركة جوجل والتي تمكن هاتفك المحمول أو الكمبيوتر الشخصي من بدء تشغيل محتوى الصوت/الفيديو المتدفق عبر الإنترنت على التلفاز والتحكم في هذا التشغيل.

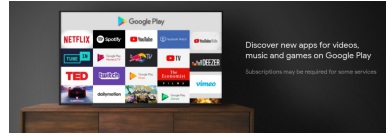
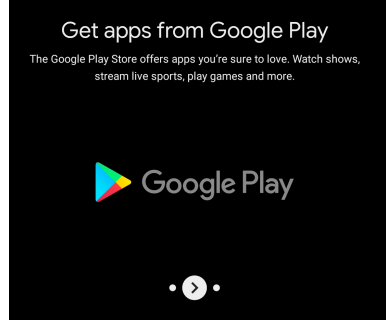
**كيفية إرسال المحتوى**

تقدم «Chromecast Built-in» طريقتين لإرسال المحتوى:

\* تستخدم الطريقة الأولى تطبيقات الويب والهاتف المحمول التي تدعم تقنية «Chromecast Built-in».

\* تسمح الطريقة الثانية بانعكاس المحتوى من مستعرض الويب

«Google Chrome» (المزود بامتداد الإرسال) يعمل على الكمبيوتر الشخصي. ويبدأ التشغيل في كلا الحالتين عبر أيقونة الإرسال «» على الجهاز المرسل.

**Google Play Store**

«Google Play Store» (متجر Google Play) هو سوق التطبيقات الرسمي الذي تطوره وتديره شركة جوجل. ويمكن البحث عن التطبيقات المجانية أو المدفوعة التي تريدها والقيام بتنزيلها. ونورد فيما يلي مرجعاً لك عن كيفية البحث عن أي مستعرض ويب وتنزيله:

- 1) حدد «HOME» <← Apps (التطبيقات) <← Google Play Store (متجر Google Play) <← للدخول إلى سوق التطبيقات.
- 2) ابحث عن «Web Browser» وقم بتنزيل المستعرض الذي ترغب فيه.
- 3) ثبت المستعرض على التلفاز، حيث سَعرض الأيقونة الخاصة به في مركز التطبيقات.
- 4) انقر فوق «Apps» (التطبيقات) من الصفحة الرئيسية للدخول إلى مركز التطبيقات.
- 5) حدد المستعرض المثبت واضغط ضغطاً طويلة على زر OK للدخول إلى قائمة إدارة التطبيقات.
- 6) حدد «Add to Favorites» (إضافة إلى المفضلة) لإضافة المستعرض إلى قائمة البرامج المفضلة على الصفحة الرئيسية.

**Google Play Music**

«Google Play Music» هو مركز موسيقى على الإنترنت يمكنك فيه البحث عن ملفات الموسيقى المجانية أو المدفوعة التي تريدها والاستماع إليها.

**Google Play Games**

«Google Play Games» هو مركز تطبيقات الألعاب الذي يمكنك فيه البحث عن تطبيقات الألعاب المجانية أو المدفوعة التي تريدها وتنزيلها.

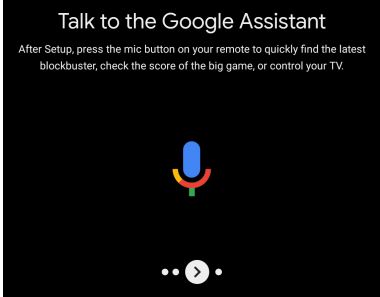
**Google Play Movies & TV**

«Google Play Movies & TV» هو مركز خدمة يوفر ملفات الفيديو والبرامج التلفزيونية المتاحة للشراء أو الاستئجار.

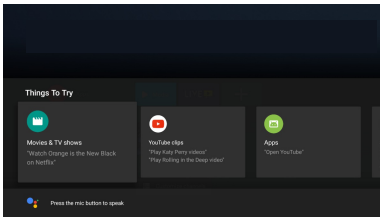
# الفصل 3: الميزات الذكية

## مساعد جوجل

■ يتوفر مساعد جوجل على تلفاز Android الخاص بك كمساعد شخصي ظاهري. اضغط على زر MIC من وحدة التحكم عن بعد لبدء التشغيل والاستماع بالتطبيق. تطبيق رائع سيأسر قلبك على الفور! ويمكنك بواسطة تطبيق مساعد جوجل الحصول على ما تريده بسهولة وسرعة باستخدام قوة صوتك. وداغاً لكتابة النصوص المملة أو المعقدة، كل ما تحتاج إليه هو التحدث فقط مع التلفاز.



■ إذا كنت تريد معرفة الوظائف التفصيلية لمساعد جوجل، فيرجى طرح سؤال على مساعد جوجل «ماذا يمكنك أن تفعل؟»، حيث ستظهر قائمة بأنواع الوظائف على الشاشة لتخبرك بما يمكن أن يقدمه لك مساعد جوجل.



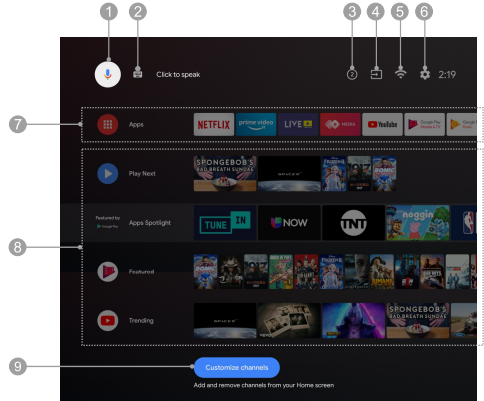
■ قبل استخدام مساعد جوجل، يُرجى التأكد من توصيل التلفاز بالشبكة ومن إقران وحدة التحكم عن بعد عن طريق البلوتوث مع التلفاز بنجاح، وكذلك من تسجيل الدخول إلى حساب جوجل الخاص بك.

### ملاحظة:

- (1) الصور استرشادية فقط.
- (2) لا يتوفر Google Assistant إلا في بعض المناطق أو بعض اللغات. وقيل استخدامه، يرجى التأكد من إقران وحدة التحكم عن بعد التي تعمل بالبلوتوث مع التلفاز بنجاح.

## الصفحة الرئيسية

يرجى الضغط على زر HOME للدخول إلى الصفحة الرئيسية للاستمتاع بالوظائف التالية.



### ملاحظة: الصورة استرشادية فقط.

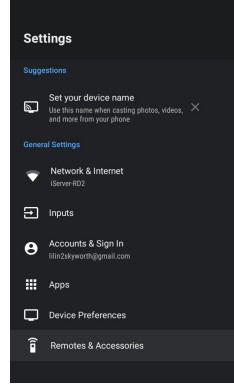
1. Google Assistant (مساعد جوجل): انقر للتفاعل مع مساعد جوجل الخاص بالتلفاز.
2. Text Searching (البحث بالنص): انقر لبدء البحث بكتابة النص.
3. Notifications (الإعلامات): تذكيرك بالمعلومات الحيوية للنظام، مثل انخفاض مساحة القرص أو تسجيل الدخول إلى جوجل أو أخطاء الحساب أو مشكلات اتصال الشبكة، وما إلى ذلك.
4. Inputs (الإدخال): تحديد مصدر الإدخال.
5. Network Status (حالة الشبكة): تعرض حالة اتصال شبكة التلفاز.
6. Settings (الإعدادات): الوصول إلى إعداد النظام.
7. Apps (التطبيقات): إظهار قائمة التطبيقات المفضلة أو الوصول إلى مركز التطبيقات.
8. Favorite Channels (القنوات المفضلة): تعرض قائمة محتوى القنوات المخصصة والمحددة والمدارة في «Customize Channels» (تخصيص القنوات). لن تعرض القنوات الفارغة.
9. Custom Channels (تخصيص القنوات): إضافة قناة مفضلة إلى الصفحة الرئيسية أو حذفها منها.

### ملاحظة:

- (1) قد تختلف وظائف أو محتويات «Home Page» (الصفحة الرئيسية) باختلاف البلدان أو الطرز.
- (2) يرجى قبل استخدام وظائف الشبكة في الصفحة الرئيسية مثل تطبيقات الشبكة وما إلى ذلك توصيل التلفاز بالشبكة أولاً.
- (3) يمتلك موفر التطبيقات حقوق طبع ونشر الأيقونات.



• Settings (الإعدادات): اضبط الإعدادات المتعلقة بنظام Android TV.



إظهار الإعدادات الموصى بها أو التي لم تنتهي بعد لتحقيق أفضل استخدام للتلفاز.	<b>Suggestions</b> (الاقترحات)
* وصل التلفاز بشبكة لاسلكية أو سلكية. * اضبط الإعدادات المتعلقة بتكوين الشبكة. * قم بإعداد وظيفة WOW/WOL لتشغيل التلفاز من وضع الاستعداد باستخدام جهاز محمول من خلال اتصال الشبكة.	<b>Network &amp; Internet</b> (الشبكة والإنترنت)
* إعداد مصادر الإدخال. * الإعداد للتحكم في أجهزة HDMI المتصلة.	<b>Inputs</b> (مصادر الإدخال)
سجل الدخول إلى حسابك في Google للحصول على التطبيقات والتوصيات والأفلام الجديدة والمزيد من Google.	<b>Accounts &amp; Sign in</b> (الحسابات وتسجيل الدخول)
* تعرض قائمة بالتطبيقات المفتوحة أو المثبتة مؤخرًا أو تطبيقات النظام. * إعداد أذونات تطبيقات محددة.	<b>Apps</b> (التطبيقات)
* تعرض معلومات الجهاز الأساسية. * اضبط الإعدادات المتعلقة بالنظام وميزات جهاز Android TV. * إعداد قنوات الصفحة الرئيسية وقبوض التطبيقات. * [إعادة تشغيل الإعداد الأولي. * ...	<b>Device Preferences</b> (تفضيلات الجهاز)
البحث عن وحدة التحكم عن بعد عن طريق البلوتوث أو أجهزة البلوتوث الأخرى والاتصال بها. ملاحظة: قبل البحث عن البلوتوث، يرجى التأكد من دخول أجهزة البلوتوث الخارجية إلى وضع الإقران. وبالنسبة لوحدة التحكم عن بعد، يمكنك الضغط على زري ◀ و HOME معاً لفتح وضع الإقران الخاص بها. أما أجهزة البلوتوث الأخرى، فيرجى قراءة أئلة التعليمات الخاصة بها لفتح وضع الإقران.	<b>Remotes &amp; Accessories</b> (أجهزة التحكم عن بعد والملحقات)

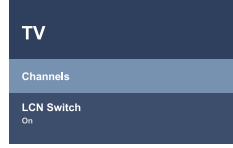
<p>* حدد لغة قناة المعلومات الرقمية. * تحديد لغة صفحة فك الترميز.</p>	<p><b>Teletext</b> (قناة المعلومات)</p>
<p>حدد تنسيق إشارة HDMI. الخيارات هي 1,4 HDMI و2,0 HDMI.</p>	<p><b>HDMI 2.0</b> <b>Setting</b> (إعدادات HDMI 2.0)</p>
<p>أدخل الرمز البريدي المحلي الخاص بك. وهو متاح فقط لإندونيسيا.</p>	<p><b>Postal Code</b> (الرمز البريدي)</p>
<p>قراءة اتفاقية ترخيص المستخدم النهائي.</p>	<p><b>End User License Agreement</b> (اتفاقية ترخيص المستخدم النهائي)</p>
<p>الإعداد للحصول على أفضل استخدام لوظيفة إزاحة الوقت.</p>	<p><b>Timeshift Setting</b> (إعداد إزاحة الوقت)</p>
<p>إعادة تعيين إعدادات المستخدم إلى القيم الافتراضية للمصنع.</p>	<p><b>Reset Default</b> (إعادة التعيين إلى القيم الافتراضية)</p>

• **Parental (التوجيه الأبوي):** تعيين نظام القفل.

<p><b>Parental</b></p> <p>Please enter password</p>	<p><b>Parental</b></p> <p>Channel Block</p> <p>Program Block</p> <p>Change Password</p> <p>Clear All</p>
---	--

<p>يُزَم إدخال كلمة المرور للدخول إلى تأمين النظام. كلمة المرور الافتراضية هي «0000».</p>	<p><b>Please enter password</b> (إدخال كلمة المرور)</p>
<p>تقييد الوصول غير المصرح به إلى قناة معينة بناءً على معلومات القناة. يُتاح هذا الخيار فقط في وضع التلفاز.</p>	<p><b>Channel Block</b> (حظر قناة)</p>
<p>تقييد الوصول غير المصرح به إلى برامج معينة بناءً على الفئة العمرية.</p>	<p><b>Program Block</b> (حظر برنامج)</p>
<p>تغيير كلمة مرور تأمين النظام. إذا نسيت كلمة المرور، يمكنك استخدام كلمة المرور العليا «8899» للدخول إلى تأمين النظام.</p>	<p><b>Change Password</b> (تغيير كلمة المرور)</p>
<p>مسح كل إعدادات المستخدم في نظام القفل.</p>	<p><b>Clean All</b> (مسح الكل)</p>

• **TV (التلفاز):** (فقط لوضع التلفاز) البحث عن القنوات تلقائيًا أو يدويًا.



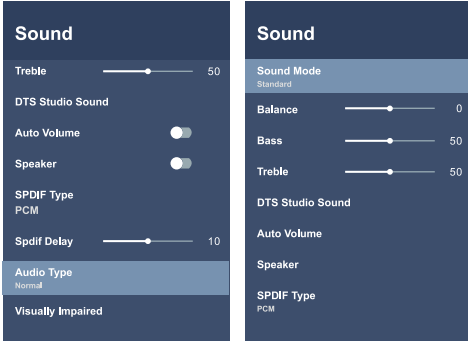
<p>البحث عن القنوات تلقائيًا أو يدويًا.</p>	<p><b>Channels</b> (القنوات)</p>
<p>يتم التشغيل للحصول على رقم القناة تلقائيًا من البرنامج. يُتاح فقط لوضع التلفاز الرقمي.</p>	<p><b>LCN Switch</b> (تبديل LCN)</p>
<p>تشغيل/إيقاف وظيفة HBBTV. يُتاح فقط لبعض البلدان.</p>	<p><b>HBBTV</b></p>

• **Setup (الإعداد):** ضبط الإعدادات المرتبطة بالتلفاز أو القناة أو البرنامج.

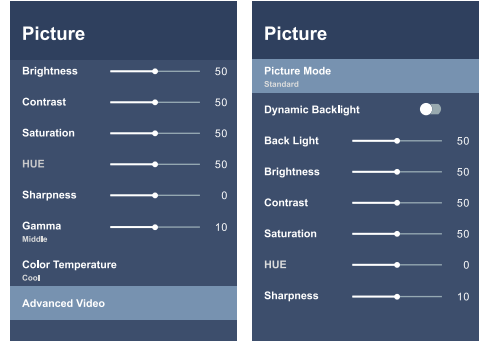
<p><b>Setup</b></p> <p>Auto Standby <input type="checkbox"/></p> <p>Fast Boot <input type="checkbox"/></p> <p>Screen Mode 16:9</p> <p>OAD</p> <p>Subtitle Language</p> <p>Audio Language</p> <p>Teletext</p> <p>HDMI 2.0 Setting</p> <p>End User Licence Agreement</p> <p>TimeShift Setting</p> <p>Reset Default</p>	<p><b>Setup</b></p> <p>OAD</p> <p>Subtitle Language</p> <p>Audio Language</p> <p>Teletext</p> <p>HDMI 2.0 Setting</p> <p>End User Licence Agreement</p> <p>TimeShift Setting</p> <p>Reset Default</p>
--	---

<p>يتم تنشيط هذه الوظيفة لإيقاف تشغيل التلفاز تلقائيًا عند وجود إشارات ولكن دون أية عمليات تشغيل لمدة 4 ساعات.</p>	<p><b>Auto Standby</b> (وضع الاستعداد التلقائي)</p>
<p>تشغيل/إيقاف وظيفة التشغيل السريع. إننا كالت ذلك هذه الوظيفة قيد التشغيل، سيتوقف تشغيل التلفاز عند الضغط على زر الطاقة لإيقاف تشغيل التلفاز ولكن سيظل النظام قيد التشغيل بشكل مستمر. وفي هذه الحالة، سيستهلك النظام الكثير من الطاقة ولكنه سيستغرق وقتًا قصيرًا لتشغيل التلفاز مرة أخرى.</p>	<p><b>Fast Boot</b> (تشغيل سريع)</p>
<p>تحديد وضع الشاشة المطلوب. الخيارات المتاحة هي Auto (إلى) و16:9 و4:3 وPanorama (بانوراما) وZoom (تكبير/تصغير) وP2P، والتي تتباين حسب اختلاف مصادر الإدخال. ويُتاح هذا الخيار فقط بعد البحث عن القنوات التلفزيونية.</p>	<p><b>Screen Mode</b> (وضع الشاشة)</p>
<p>تشغيل/إيقاف وظيفة تنزيل دليل OAD. يُتاح هذا الخيار فقط لبعض البلدان.</p>	<p><b>OAD</b></p>
<p>* تحديد لغات الترجمة الرقمية. * حدد نوع الترجمة. تستخدم «Hearing Impaired» (ضعف السمع) لمساعدة المشاهدين من ضعاف السمع لفهم البرنامج والاستماع به.</p>	<p><b>Subtitle Language</b> (لغة الترجمة)</p>
<p>تحديد لغات الصوت.</p>	<p><b>Audio Language</b> (لغة الصوت)</p>

• **Sound (الصوت):** ضبط الإعدادات المرتبطة بتأثير الصوت.



• **Picture (الصورة):** ضبط الإعدادات المتعلقة بجودة الصورة.

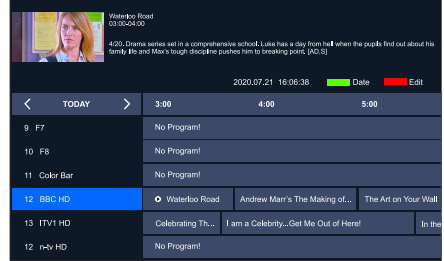


تحديد وضع الصوت. الخيارات المتاحة هي Standard (قياسي)، Music (موسيقى)، Sport (رياضة)، Movie (فيلم).	<b>Sound Mode (وضع الصوت)</b>
التحكم في توازن الصوت بين مكبري الصوت الأيمن والأيسر.	<b>Balance (التوازن)</b>
ضبط التردد المنخفض للصوت.	<b>Bass (الجهير)</b>
ضبط التردد الأعلى للصوت.	<b>Treble (الطنين الثلاثي)</b>
تشغيل أو إيقاف تشغيل نظام صوت DTS Studio Sound.	<b>DTS Studio Sound</b>
التشغيل لضبط مستوى الصوت آلياً وفقاً لإشارة الإدخال.	<b>Auto Volume (مستوى الصوت الآلي)</b>
تشغيل/إيقاف مكبر صوت التلفاز.	<b>Speaker (مكبر الصوت)</b>
تحديد نوع خرج الصوت الرقمي. الخيارات المتاحة هي Off (إيقاف) و PCM، Dolby Digital و Digital.	<b>SPDIF Type (نوع SPDIF)</b>
حدد نوع خرج الصوت الرقمي. الاختيارات هي Off (إيقاف)، Auto و Pass Through، PCM، Dolby Digital.	<b>SPDIF Delay (تأخير SPDIF)</b>
تحديد نوع خرج الصوت. الخيارات المتاحة هي Normal (عادي) و Visually Impaired (ضعاف البصر).	<b>Audio Type (نوع الصوت)</b>
ضبط مكبر الصوت ومستوى الصوت لمساعدة المشاهدين المصابين بالعمى أو بضعف البصر على فهم البرنامج والاستمتاع به. ويتاح فقط بعد تحديد «Visually Impaired» (ضعاف البصر) في «Audio Type» (نوع الصوت).	<b>Visually Impaired (ضعاف البصر)</b>

تحديد وضع الصورة. الخيارات المتوفرة هي «زاهي» و «قياسي» و «رياضة» و «مستخدم» و «الألعاب» وما إلى ذلك والتي ربما تختلف حسب مصادر الإدخال.	<b>Picture Mode (وضع الصورة)</b>
قم بتسليطها لضبط الإضاءة الخلفية للشاشة وفقاً لإشارة الإدخال.	<b>Dynamic Backlight (الإضاءة الخلفية الديناميكية)</b>
ضبط الإضاءة الخلفية للشاشة.	<b>Back Light (الإضاءة الخلفية)</b>
ضبط سطوع الصورة.	<b>Brightness (السطوع)</b>
ضبط الاختلاف بين المناطق المضيئة والمظلمة في الصورة.	<b>Contrast (التباين)</b>
ضبط تاون اللون بالنسبة إلى سطوعه.	<b>Saturation (التشبع)</b>
ضبط اللون الخفيف للصورة.	<b>HUE (تدرج اللون)</b>
ضبط حواف الصورة.	<b>Sharpness (الحدة)</b>
ضبط كثافة إضاءة الصورة الأصلية. الخيارات المتاحة هي Dark (داكن) و Middle (متوسط) و Bright (مسطوع).	<b>Gamma</b>
ضبط درجة اللون الكلية للصورة.	<b>Color Temperature (درجة حرارة اللون)</b>
<p>(قد يختلف بناءً على المنطقة أو الطراز)</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>* إزالة الضوضاء من إشارة الصورة.</li> <li>* ضبط سطوع الصورة تلقائياً بناءً على إشارة الإدخال.</li> <li>* التحكم في التباين المحلي.</li> <li>* تقليل الضوضاء الناتجة أثناء ضغط أو تحويل إشارة MPEG.</li> <li>* منع تشوه الصورة للوصول إلى تشغيل مستقر ولسن للصورة الديناميكية.</li> </ul>	<b>Advanced Video (فيديو متقدم)</b>

## الدليل الإلكتروني للبرامج

يقدم موفرو البرامج الدليل الإلكتروني للبرامج ويوفرون المعلومات المتعلقة بالبرامج التي سيتم بثها. ويمكنك الوصول إليه في وضع التلفاز الرقمي بالضغط على زر **GUIDE** من وحدة التحكم عن بعد.



**ملاحظة:** تستخدم الصورة كمرجع فقط.

- اضغط على الزر **الأحمر** لتحرير البرنامج المحدد.
- **تذكير:** إعداد وقت للمشاهدة لتذكيرك بمشاهدة البرنامج المحدد.
- **الجدولة:** عرض قائمة مواعيد المشاهدة.
- اضغط على الزر **الأخضر** لتخطي الموضوع الذي يمكنك فيه تغيير التاريخ بالضغط على زر **▶/◀**.

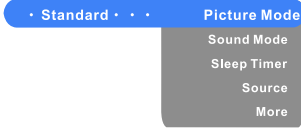
## وظيفة إزاحة الوقت

تستخدم وظيفة إزاحة الوقت لتسجيل أي برنامج من برامج التلفاز الرقمي عند انقطاع مشاهدتك له أو عند تأجيله. اضغط على زر **||** لإيقاف تشغيل برنامج التلفاز الرقمي مؤقتًا والبدء في تسجيل البرنامج. اضغط على زر **▶** لمتابعة تشغيل البرنامج من الوقت الذي أوقفت فيه تشغيل البرنامج مؤقتًا. اضغط على الزر **■** لعرض موجه التذكير، الذي يسالك ما إذا كنت ترغب في إيقاف وظيفة تغيير الوقت أم لا.

- ملاحظة:**
- (1) قبل إزاحة الوقت، سيكون من الأفضل تنسيق جهاز **USB** الخاص بك لضمان توفر مساحة كافية للتسجيل وفقًا لإزاحة الوقت.
  - (2) سوف يُسمح البرنامج المسجل عن طريق وظيفة إزاحة الوقت تلقائيًا بعد تشغيل البرنامج أو إيقاف وظيفة إزاحة الوقت.
  - (3) إذا استمر التسجيل المعتمد على وظيفة إزاحة الوقت لمدة طويلة ولم تتوفر مساحة كافية لتسجيل أي برنامج جديد، فسوف يبدأ التلفاز في تشغيل البرنامج تلقائيًا من بداية التسجيل لتحرير مساحة البرنامج الذي تم تشغيله لتسجيل البرنامج الجديد.
  - (4) إذا كنت تريد تغيير الإعدادات الخاصة بوظيفة إزاحة الوقت، فيرجى تحديد **< MENU >** (القائمة) **< More >** (المزيد) **< TV Setting >** (إعدادات التلفاز) **< Setup >** (الإعداد) **< TimeShift Settings >** (إعدادات إزاحة الوقت).

## إعدادات القائمة السريعة

- الخطوة 1:** اضغط على زر **MENU** للدخول إلى إعدادات القائمة السريعة.
- الخطوة 2:** اضغط على زر **▼/▲** لتحديد أية قائمة فرعية: **Picture Mode** (وضع الصورة) أو **Sound Mode** (وضع الصوت) أو **Sleep Timer** (موقت السكون) أو **Source** (المصدر) أو **More** (المزيد).
- الخطوة 3:** اضغط على زر **OK** للدخول إلى القائمة الفرعية المحددة.
- الخطوة 4:** اضغط على زر **▼/▲** أو **▶/◀** أو **OK** للضبط أو للدخول إلى القائمة الفرعية.
- الخطوة 5:** اضغط على زر **EXIT** للخروج من إعدادات القائمة السريعة.



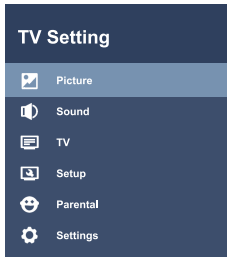
- **Picture Mode (وضع الصورة):** تحديد وضع الصورة.
- **Sound Mode (وضع الصوت):** تحديد وضع الصوت.
- **Sleep Timer (موقت السكون):** إعداد موقت السكون لإيقاف تشغيل التلفاز تلقائيًا.
- **Source (المصدر):** تحديد مصدر الإدخال.
- **More (المزيد):** الوصول إلى إعدادات القائمة الرئيسية.

**ملاحظة:**

- (1) الصورة استرشادية فقط.
- (2) ربما تختلف إعدادات القائمة السريعة بناء على مصادر الإدخال.

## إعدادات القائمة الرئيسية

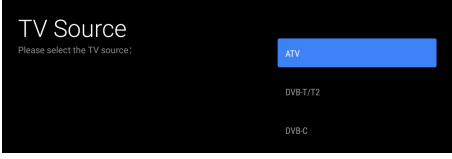
- الخطوة 1:** في إعدادات القائمة السريعة، حدد «More» (المزيد) للدخول إلى إعدادات القائمة الرئيسية.
- الخطوة 2:** اضغط على زر **▼/▲** أو **▶/◀** أو **OK** لتحديد أي عنصر وضبطه.
- الخطوة 3:** اضغط على زر **BACK** للعودة إلى قائمة المستوى الأعلى أو للخروج من إعدادات القائمة الرئيسية.
- الخطوة 4:** اضغط على زر **EXIT** للخروج من إعدادات القائمة الرئيسية.



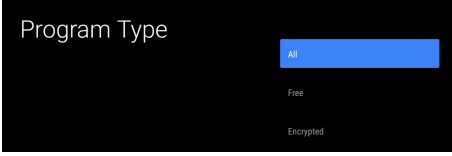
**ملاحظة:**

- (1) تستخدم الصور كمرجع فقط.
- (2) قد تختلف بعض الإعدادات حسب المنطقة أو الطراز أو مصدر الإدخال.

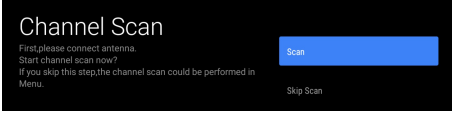
الخطوة 16: حدد مصدر التلفاز.



الخطوة 17: حدد نوع البرنامج.



الخطوة 18: حدد ما إذا كنت ستبدأ «Channel Scan» (البحث عن القنوات) أم لا.



ملاحظة:

- 1) الصور استرشادية فقط، لذا يُرجى الرجوع إلى صور الشاشة الفعلية على تلفاز android الخاص بك أو هاتفك لمسح الصور وتوضيح المحتويات.
- 2) ربما يجري تغيير الإعدادات الأولية دون إشعار، بناءً على متطلبات جوجل. وستحتاج إلى إنهاء جميع الإعدادات الأولية وفقاً لما هو موضح على الشاشة.
- 3) إذا كنت ترغب في إعادة تشغيل الإعداد الأولي بعد المرة الأولى، فيرجى تحديد <HOME> ← Settings (الإعدادات) ← General Settings (إعدادات عامة) ← Device Preferences (تفضيلات الجهاز) ← Reset (إعادة التعيين).

### تحديد مصدر الإدخال

1. اضغط على زر **SOURCE** للوصول إلى قائمة مصادر الإدخال.
2. اضغط على زر **▲/▼** لتحديد مصدر الإدخال المطلوب.
3. اضغط على زر **OK** للوصول إلى مصدر الإدخال المحدد.

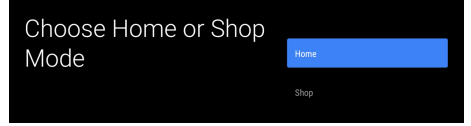


ملاحظة:

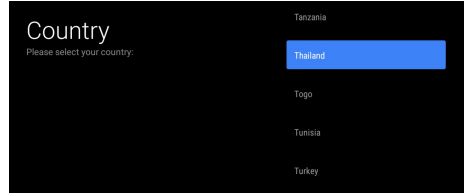
- 1) الصورة استرشادية فقط.
- 2) سوف يتاح مصدر **Google Play Movies & TV** فقط إذا قمت بتحديث نظام التلفاز، قم بتوصيل التلفاز بالشبكة ثم سجل الدخول إلى حساب جوجل الخاص بك.

الخطوة 11: اختر بيئة استخدام التلفاز بين «Home» (المنزل) و«Shop» (المتجر).

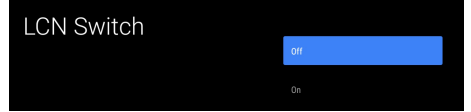
ملاحظة: يُوصى باستخدام وضع «Home» (المنزل) للمشاهدة في المنزل، بينما يُستخدم وضع «Shop» (المتجر) لعرض التلفاز في أي متجر وما إلى ذلك. وسيستهلك التلفاز الكثير من الطاقة في وضع «Shop» (المتجر).



الخطوة 12: حدد بلدك.



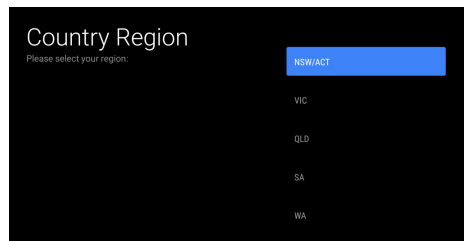
الخطوة 13: قم بتشغيل/إيقاف LCN Switch (تبديل LCN) (رقم القناة المنطقي).



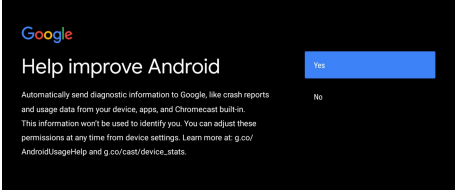
الخطوة 14: أدخل الرمز البريدي المحلي الخاص بك. وهذا الخيار متاح فقط لإندونيسيا.



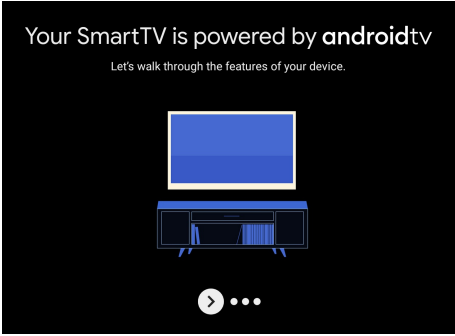
الخطوة 15: حدد منطقة الدولة. وهذا الخيار متاح فقط لأستراليا.



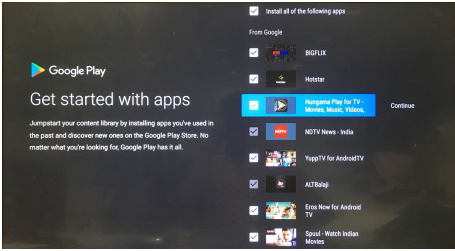
الخطوة 7: حدد ما إذا كنت ستسمح لجوجل بالمساعدة في تحسين تلفاز Android الخاص بك أم لا.



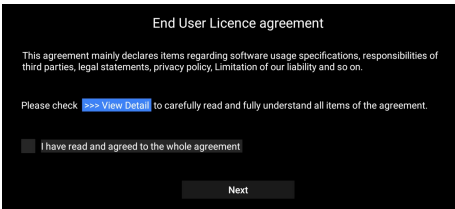
الخطوة 8: مقدمة عن الوظائف الرئيسية لجهاز Android TV الخاص بك.



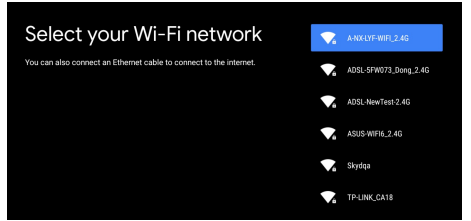
الخطوة 9: حدد التطبيقات الموصى بها وتثبيتها من جوجل. وربما لا تتوفر هذه الخطوة بناء على خدمة جوجل، وتباین التطبيقات الموضحة هنا بناء على اختلاف الطرازات أو المناطق.



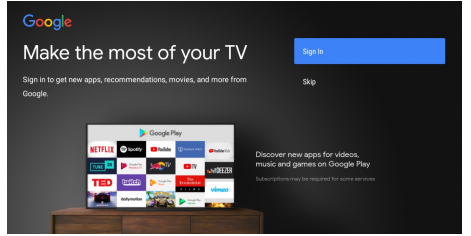
الخطوة 10: اقرأ اتفاقية ترخيص المستخدم النهائي.



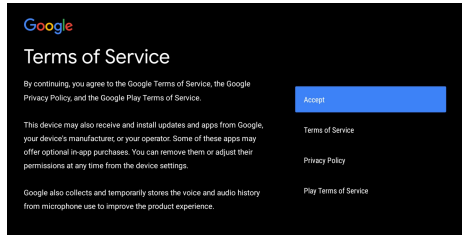
الخطوة 4: حدد ما إذا كنت ترغب في توصيل تلفازك بشبكة لاسلكية أم لا. ولن يعرض ذلك إذا لم تقم بتوصيل هذا التلفاز بالشبكة السلكية.



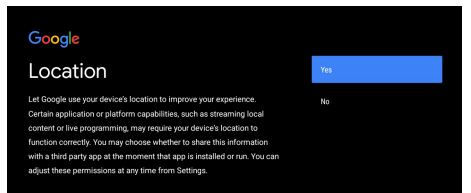
ملاحظة: إذا كنت قد قمت بتوصيل التلفاز بالشبكة اللاسلكية، فستتحقق من وجود تحديثات مثل تحديثات خدمة جوجل وما إلى ذلك. وبعد ذلك، يرجى تحديد ما إذا كنت تريد تسجيل الدخول إلى حساب جوجل الخاص بك أم لا.



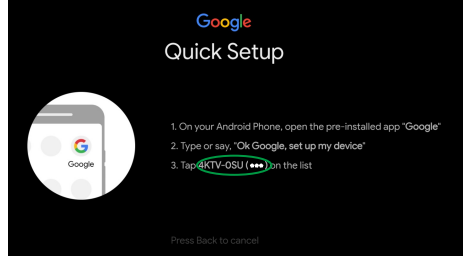
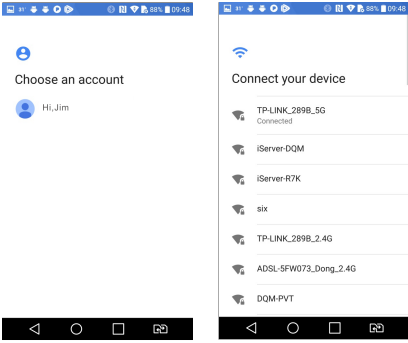
الخطوة 5: اقرأ لقبول شروط خدمة جوجل وسياسة الخصوصية.



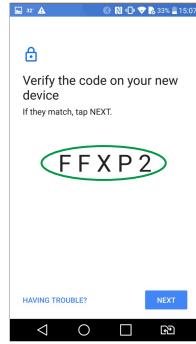
الخطوة 6: حدد ما إذا كنت تريد السماح لشركة جوجل أو لطرف ثالث باستخدام موقع التلفاز لديك أم لا.



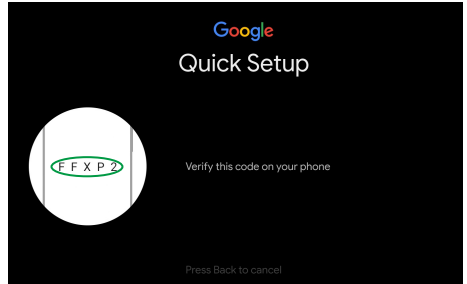
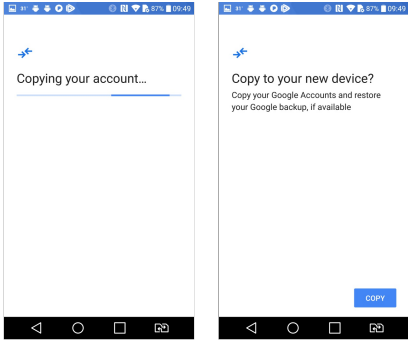
- قم بتوصيل هاتفك بالشبكة اللاسلكية المحددة، ثم اختر حساب جوجل الخاص بك.



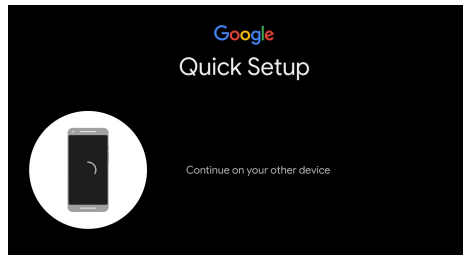
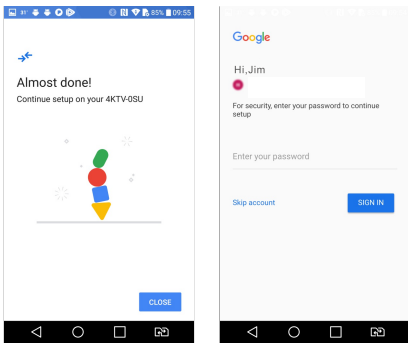
- تحقق من أن الرمز المعروض على هاتفك يماثل الرمز المعروض على شاشة التلفاز. بعد ذلك، انقر فوق «Next» (التالي) لتوصيل التلفاز بهاتفك.



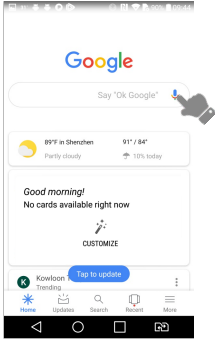
- انسخ حسابك على Google على التلفاز.



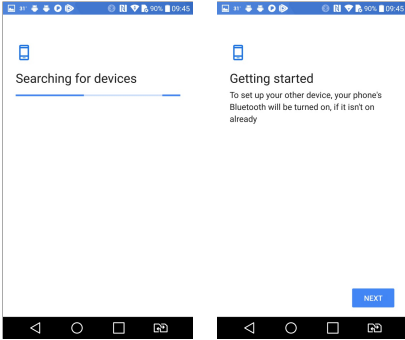
- أدخل كلمة مرورك ومن ثم قم بإنهاء إعداد التلفاز مع هاتف أندرويد.



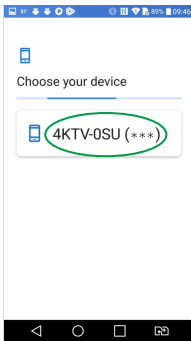
- انقر فوق رمز «Ok Google» ، ثم قل «Ok Google, setup my device» (حسنًا جوجل، قم بإعداد الجهاز).



- عند ظهور الرسالة «Getting started» (بدء التشغيل)، يرجى النقر فوق «Next» (التالي) للبحث عن الأجهزة.



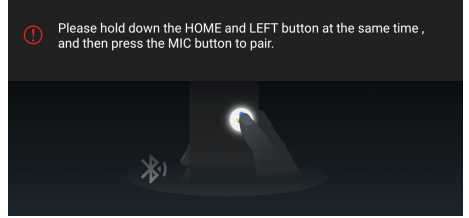
- اختر اسم تلفازك، والذي سيكون هو نفسه الاسم المعروض على شاشة التلفاز. قد يختلف اسم التلفاز بناءً على المنطقة أو الطراز.



## الإعداد الأولي

عند تشغيل التلفاز لأول مرة، سيظهر المعالج المخصص لإرشادك حتى إنهاء الإعدادات الأولية التالية:

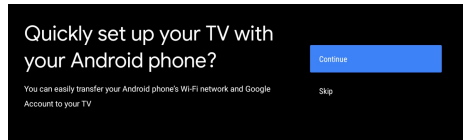
- الخطوة 1: قم بتوصيل وحدة التحكم عن بُعد التي تعمل بالبطاريات. إذا لم يكن لديك وحدة تحكم عن بُعد تعمل بالبطاريات، فيرجى تخطي هذه الخطوة.



- الخطوة 2: حدد لغة القائمة حسب حاجتك.



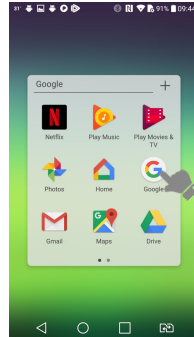
- الخطوة 3: حدد ما إذا كنت تريد استخدام هاتف أندرويد لإعداد التلفاز أم لا.



**ملاحظة:** إذا كنت لا تريد استخدام هاتف أندرويد الخاص بك لإعداد التلفاز، فيمكنك التخطي مباشرة إلى الخطوة 4. وإذا كنت تريد استخدام هاتف أندرويد الخاص بك لإعداد التلفاز، فيرجى التشغيل وفقاً للتعليمات التالية.

- > تعليمات إعداد التلفاز بواسطة هاتف أندرويد الخاص بك <

- قم بتشغيل وظائف البلوتوث بهاتف أندرويد الخاص بك، ثم ابحث عن تطبيق «Google» وافتحه على هاتفك.



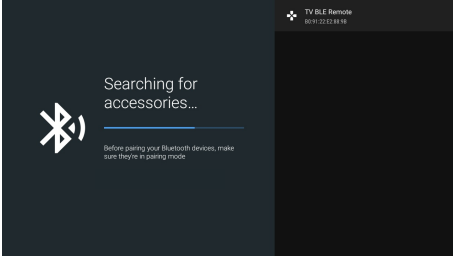


## كيفية إقران وحدة التحكم عن بُعد التي تعمل بالبلوتوث مع التلفاز

### ملاحظة:

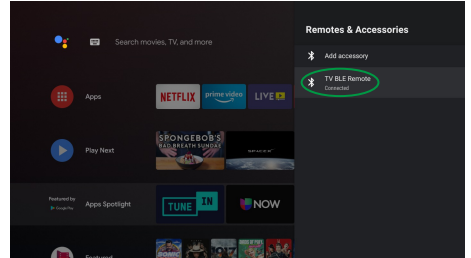
1. الصور استرشادية فقط.
2. تعتمد وحدة التحكم عن بعد هذه على تقنية البلوتوث، لذا يرجى إقرانها مع التلفاز قبل الاستخدام.
3. إذا انتظرت أكثر من 2 دقيقة وتعذر الإقران، فيرجى تكرار الخطوات التالية للإقران مرة أخرى.

**الخطوة 5:** تحقق من الاسم واختره، والاسم الافتراضي هو « TV BLE Remote ».



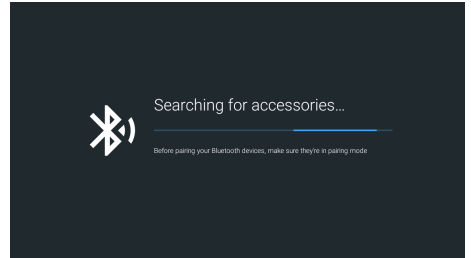
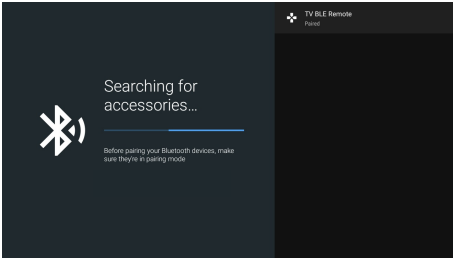
عندما تنتهي من «الإعداد الأولي»، يفترض إقران وحدة التحكم عن بعد عن طريق البلوتوث تلقائياً مع التلفاز. ويرجى التشغيل وفقاً للخطوات 1-3 للتحقق من تشغيلها.

**الخطوة 1:** اضغط على زر **HOME** للدخول إلى الصفحة الرئيسية.  
**الخطوة 2:** انقر فوق «Settings» (الإعدادات) من الصفحة الرئيسية.  
**الخطوة 3:** ادخل إلى «Remote & Accessories» (التحكم عن بعد والمُلحقات) في «General Settings» (الإعدادات العامة). ويرجى التحقق مما إذا تم توصيل وحدة التحكم عن بعد عن طريق البلوتوث باسم «TV BLE Remote».



**الخطوة 6:** اضغط على زر **OK** لبدء إقران وحدة التحكم عن بعد عن طريق البلوتوث، وستعرض الشاشة «Pairing...» (جاري الإقران...).  
**الخطوة 7:** ستعرض الشاشة «Connecting...» (جاري الاتصال).  
**الخطوة 8:** ستعرض الشاشة «Paired» (تم الإقران) وسيوقف مصباح LED الأخضر عن الوميض مؤقتاً إذا تم إقران وحدة التحكم عن بعد بنجاح. وسيتحول إلى اللون الأخضر ويومض مرة واحدة في كل مرة تضغط فيها على أي زر من أزرار وحدة التحكم عن بعد.

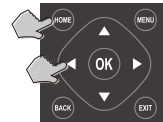
إذا لم تكن متصلة بنجاح في الإعداد الأولي، فستجد واجهة البحث بعد الدخول إلى «Remote & Accessories» (التحكم عن بعد والمُلحقات). ويرجى التشغيل وفقاً للخطوات 4-8 لإقرانها يدوياً بنفسك.



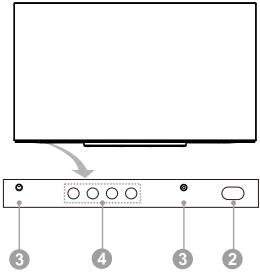
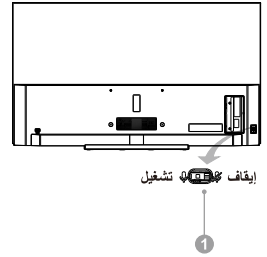
● حالة مصباح LED بوحدة التحكم عن بعد في وضعي البلوتوث والأشعة تحت الحمراء.

في وضع إقران البلوتوث، يتحول مصباح LED الخاص بوحدة التحكم عن بعد إلى اللون الأخضر ويسمر في الوميض بشكل مستمر.	وميض مستمر لمصباح LED الأخضر
في وضع استخدام البلوتوث بعد نجاح الإقران، يتحول مصباح LED الخاص بوحدة التحكم عن بعد إلى اللون الأخضر ويومض مرة واحدة في كل مرة تضغط فيها على أي زر.	وميض مرة واحدة لمصباح LED الأخضر
في وضع استخدام الأشعة تحت الحمراء، يتحول مصباح LED الخاص بوحدة التحكم عن بعد إلى اللون الأحمر ويومض مرة واحدة في كل مرة تضغط فيها على أي زر.	وميض مرة واحدة لمصباح LED الأحمر

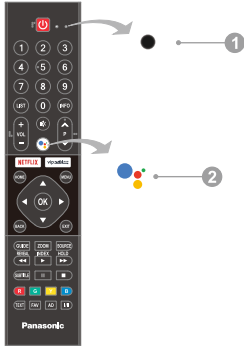
**الخطوة 4:** اضغط على زر **HOME** و ◀ معاً لفترة قصيرة إلى أن يظهر اسم وحدة التحكم عن بعد عن طريق البلوتوث على واجهة البحث في التلفاز. يتحول لون مصباح LED الخاص بوحدة التحكم عن بعد إلى اللون الأخضر ويبدا في الوميض بشكل مستمر.



صوت المجال البعيد ■



صوت المجال القريب ■



1. ميكروفون المجال القريب

ميكروفون وظيفة صوت المجال القريب. للحصول على أفضل نتيجة يُفضل أن تحافظ على بقاء فمك في نطاق 5 سم بعيداً عن ميكروفون المجال القريب أثناء استخدام وظيفة صوت المجال القريب.

2. زر ميكروفون وظيفة صوت المجال القريب

اضغط لبدء استخدام وظيفة صوت المجال القريب. يمكنك فقط بعد توصيل التلفاز بالشبكة وإقران وحدة التحكم عن بعد عن طريق البلوتوث مع التلفاز وتسجيل الدخول إلى حساب جوجل المضغط على زر الميكروفون للبدء في استخدام وظيفة صوت المجال القريب.

1. تشغيل ميكروفونات المجال البعيد

تشغيل أو إيقاف ميكروفونات وظيفة صوت المجال البعيد. يمكنك فقط بعد تشغيل ميكروفونات المجال البعيد ونجاح اتصال التلفاز بالشبكة وتسجيل الدخول إلى حساب جوجل البدء في استخدام وظيفة صوت المجال البعيد من خلال نطق الكلمة التالية: «Ok Google» أو «Hey Google».

2. مؤشر الطاقة

- الإشارة إلى حالة طاقة التلفاز.
- \* مضيء باللون الأخضر: وضع العمل.
- \* مضيء باللون الأحمر: وضع الاستعداد.
- \* غير مضيء: إيقاف التشغيل.

3. ميكروفون المجال البعيد

ميكروفونات وظيفة صوت المجال البعيد. للحصول على أفضل نتيجة يُفضل أن تقف في نطاق 3 أمتار بعيداً عن ميكروفونات المجال البعيد أثناء استخدام وظيفة صوت المجال البعيد.

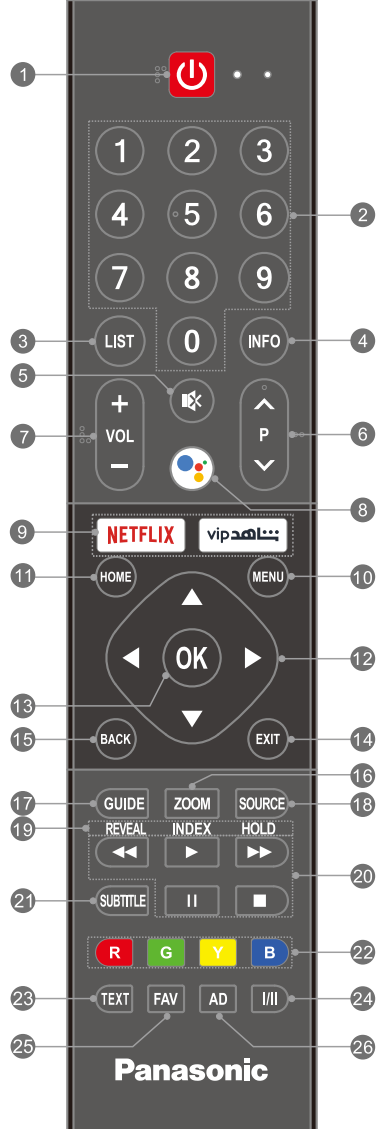
4. مؤشر المجال البعيد

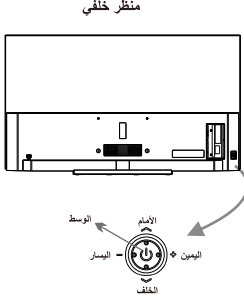
- الإشارة إلى حالة ميكروفونات المجال البعيد ووظيفة صوت المجال البعيد.
- \* مضيء باللون الأبيض: يتم تشغيل ميكروفونات المجال البعيد، مع استخدام وظيفة صوت المجال البعيد.
- \* غير مضيء: يتم تشغيل ميكروفونات المجال البعيد، مع عدم استخدام وظيفة صوت المجال البعيد.
- \* مضيء باللون البرتقالي: يتم إيقاف تشغيل ميكروفونات المجال البعيد.

ملاحظة:

- (1) الصورة استرشادية فقط.
- (2) قد تختلف صورة وحدة التحكم عن بعد أو الأزرار أو الوظائف حسب المنطقة أو الطراز أو التطبيق أو المصدر.
- (3) ربما يتعد استخدام الأزرار المرتبطة بالتلفاز الرقمي بسبب عدم توفر إشارة التلفاز الرقمي في بعض المناطق.

1. الطاقة (⏻): تشغيل التلفاز أو ضبطه على وضع الاستعداد.
2. أزرار الأرقام (0-9): اختيار القناة مباشرة.
3. LIST: الوصول إلى قائمة القنوات.
4. INFO: الوصول إلى واجهة المعلومات.
5. كتم الصوت (🔇): كتم الصوت أو إعادة تشغيله.
6. تغيير البرنامج لأعلى/الأسفل (P ▲/▼): التغيير إلى البرنامج التالي أو السابق.
7. زيادة/خفض مستوى الصوت (VOL +/-): زيادة أو خفض مستوى الصوت.
8. الميكروفون (🔊): بدء التحدث إلى مساعد جوجل الخاص بالتلفاز.
9. أزرار التطبيق: تطبيقات محددة الوصول مباشرة.
10. MENU: الوصول إلى القائمة الرئيسية.
11. HOME: الدخول إلى الصفحة الرئيسية.
12. أعلى/الأسفل/اليسار/اليمين (▲ / ▼ / ◀ / ▶): التنقل في القائمة لاختيار ما ترغب فيه.
13. OK: تأكيد المحتوى المحدد أو إدخاله، أو الوصول إلى قائمة «الزرع السريع».
14. EXIT: لخروج من العملية الحالية.
15. BACK: العودة إلى قائمة المستوى الأعلى.
16. ZOOM: تحديد نسبة العرض إلى الارتفاع.
17. GUIDE: الوصول إلى واجهة EPG.
18. SOURCE: تحديد مصدر الإدخال.
19. 23 & 23: أزرار قناة المعلومات
- TEXT: الدخول إلى قائمة قناة المعلومات أو الخروج منها.
- REVEAL: عرض المعلومات المخفية.
- INDEX: عرض صفحة الفهرس.
- HOLD: إبقاء صفحة قناة المعلومات على الشاشة بدون تحديثات أو تغييرات.
20. أزرار التحكم في تشغيل USB
- تشغيل (▶): بدء التشغيل.
- إيقاف مؤقت (⏸): إيقاف التشغيل مؤقتًا، أو تمكين وظيفة إزاحة الوقت في وضع التلفاز الرقمي.
- إيقاف (■): إيقاف التشغيل.
- تقديم سريع للخلف (⏮): الرجوع بما يتم تشغيله للخلف بسرعة.
- تقديم سريع للأمام (⏭): تقديم ما يتم تشغيله للأمام بسرعة.
21. SUBTITLE: فتح أو إغلاق الترجمة.
22. أزرار الألوان (أحمر/أخضر/أصفر/أزرق): تنفيذ الوظيفة الفورية في الوضع المحدد.
23. I/II: تحديد اللغة الصوتية بناء على برنامج البث.
24. FAV: الوصول إلى قائمة البرامج المفضلة.
25. AD: تشغيل أو إيقاف وظيفة الوصف الصوتي.





ملاحظة: تستخدم الصورة كمرجع فقط.



ملاحظة: تستخدم الصور كمرجع فقط.

وصل كابل طاقة التلفاز بأخذ الطاقة (110-240 فولت ~ 60/50 هرتز).

### ■ تشغيل/إيقاف التلفاز

1. قم بتوصيل سلك الطاقة بمقيس الطاقة والتلفاز.
2. في وضع الاستعداد، اضغط على زر الطاقة لتشغيل التلفاز.
3. في حالة العمل، اضغط على زر الطاقة لتحويل التلفاز إلى وضع الاستعداد.
4. أفضل سلك الطاقة عن مصدر التيار الكهربائي لإيقاف تشغيل التلفاز بشكل كامل.

### ■ اضغط في الوسط:

1. في وضع الاستعداد، اضغط عليه لتشغيل التلفاز.
2. في حالة التشغيل،
  - دون وجود قائمة المصدر، اضغط عليه لفترة قصيرة للوصول إلى قائمة المصدر.
  - مع وجود قائمة المصدر، اضغط عليه لفترة قصيرة للدخول إلى المصدر المحدد.
  - اضغط عليه ضغطة طويلة للخروج من قائمة المصدر أو تحويل التلفاز إلى وضع الاستعداد.

### ■ اضغط لليسار/لليمين:

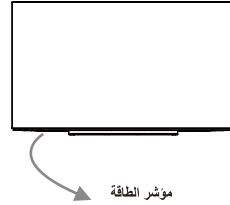
ضبط مستوى صوت التلفاز.

### ■ الضغط للخلف/للأمام:

تبديل القنوات، أو تحديد مصدر الإدخال في قائمة المصدر.

### ■ مؤشر الطاقة

العرض الأمامي



ملاحظة: تستخدم الصورة كمرجع فقط.

- الإضاءة باللون الأحمر: وضع الاستعداد.
- الإضاءة باللون الأخضر: حالة العمل.
- غير مضاء: إيقاف التشغيل.

## الفصل 2: الميزات الأساسية

### أطراف التوصيل بالتلفاز

2) HDMI1 يدعم وظيفة ARC (قناة إعادة الصوت)، ويمكنك توصيل جهاز به وظيفة ARC مفعلة بالتلفاز باستخدام طرف HDMI1.

#### USB .4

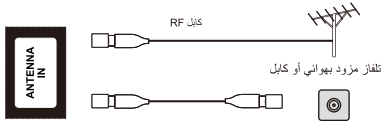
وصل أجهزة USB بالتلفاز.



ملاحظة: لا تقم أبدًا بإزالة جهاز USB أو إيقاف تشغيل التلفاز أثناء استخدام جهاز USB.

#### ANTENNA IN .5

قم بتوصيل كابل محوري لاستقبال إشارة من الهوائي أو الكابل.



#### ملاحظة:

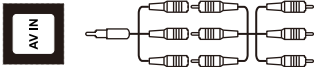
- 1) لا تضع كابل RF أسفل التلفاز.
- 2) للحصول على صورة وصوت بجودة مثالية، يتطلب توصيل هوائي وكابل مناسب (75 أوم محوري) وقابس طرفي مناسب.
- 3) عند استخدام نظام هوائي مشترك، قد تحتاج إلى كابل توصيل وقابس مناسبين للتوصيل بين مقبس هوائي الحائط والتلفاز.
- 4) قد يتمكن مركز خدمة التلفاز أو الوكيل المحلي لديك من مساعدتك في الحصول على نظام الهوائي المناسب لمنطقة معينة والملحقات المطلوبة.
- 5) تُعد أي أمور متعلقة بتثبيت الهوائي، أو ترقية الأنظمة الحالية، أو الملحقات المطلوبة، والتكاليف المتكبدة مسؤوليتك كمستهلك.

#### AV IN .6

يستقبل إشارة الصوت والفيديو الواردة من مصدر إشارة مثل جهاز DVD.



VCR



كاميرا الفيديو

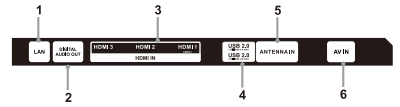
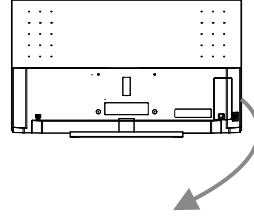


وحدة التحكم بالألعاب

#### ملاحظة:

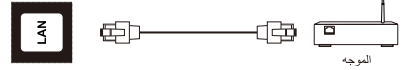
- 1) تستخدم الصور كمرجع فقط.
- 2) قد تختلف مواضع أطراف التوصيل باختلاف الطرازات.

#### منظر خلفي



#### LAN .1

منفذ الشبكة السلكية.



المرجحة

#### DIGITAL AUDIO OUT .2

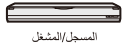
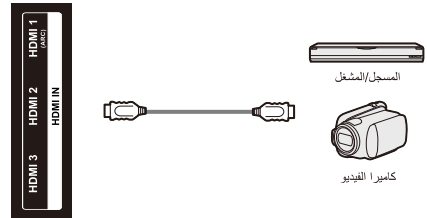
توصيل أي كبل بصري لإخراج الإشارة الصوتية الرقمية من التلفاز إلى أي جهاز استقبال صوت متوافق.



جهاز الصوت الرقمي

#### HDMI IN .3

استلام إشارة إدخال HDMI من جهاز HDMI المتصل.



المسجل/المشغل



كاميرا الفيديو

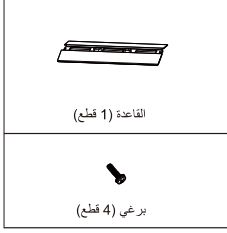
#### ملاحظة:

- 1) إذا كان الجهاز الخارجي يحتوي على مخرج DVI فقط، فاستخدم كبل مهايئ (DVI إلى HDMI) للتوصيل بطرف التوصيل HDMI.

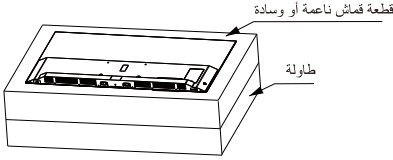
## تركيب القاعدة

ملاحظة: تستخدم الصور كمرجع فقط.

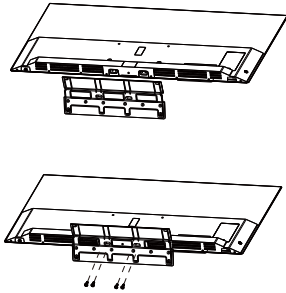
1. يرجى إخراج حقيبة الملحقات من العبوة والتحقق ما إذا كانت جميع القطع موجودة ولا يوجد قطعة مفقودة، إذا لم تكن موجودة، اتصل بوكيلك المحلي.



2. أخرج التلفاز وبعناية ضعه (الشاشة مواجهة لأسفل) على طاولة ثابتة ومسطحة مع وضع قطعة قماش ناعمة أو وسادة عليها.



3. وصل التلفاز والقاعدة من خلال وضع البراغي المناسبة وتثبيتها في الفتحات.



**تحذير** ⚠️

لا تفك أو تعمل القاعدة.

• وإلا قد يسقط التلفاز ويصبح تالفًا، وقد ينتج عن ذلك إصابة شخصية.

**تحذير** ⚠️

لا تستخدم أي قاعدة بخلاف القاعدة المرفقة مع هذا التلفاز.

• وإلا قد يسقط التلفاز ويصبح تالفًا، وقد ينتج عن ذلك إصابة شخصية.

لا تعمل القاعدة أو تستخدمها إذا أصبحت ملتوية أو تالفة.

• إذا استخدمت القاعدة وهي تالفة، يمكن أن ينتج عن ذلك إصابة شخصية.  
اتصل بوكيل بناسوتيك المحلي لديك على الفور.

أثناء تركيب الجهاز، تأكد من أن جميع البراغي محكمة الربط.

• إذا لم يتم اتخاذ العناية الكافية للتأكد من ربط البراغي بشكل صحيح أثناء التركيب، لن تكون القاعدة قوية بشكل كافي لتحمل التلفاز، وقد تسقط وتصبح تالفة، ويمكن أن تؤدي إلى حدوث إصابة شخصية.

تأكد من عدم سقوط التلفاز.

• إذا ارتطم التلفاز أو تسلق الأطفال فوق القاعدة مع تثبيت التلفاز فوقها، يمكن أن يسقط التلفاز وقد ينتج عن ذلك إصابة شخصية.

يتطلب استخدام شخصين أو أكثر لتركيب التلفاز وإزالته.

• إذا لم يتم استخدام شخصين أو أكثر، يمكن أن يسقط التلفاز وقد تحدث إصابة شخصية.

عند إزالة القاعدة عن التلفاز، لا تزال القاعدة بطرق أخرى خلاف الموضحة في الإجراء المحدث.

• وإلا قد يسقط التلفاز وأو القاعدة ويصبح تالفًا، وقد ينتج عن ذلك إصابة شخصية.

قد يختلف شكل المنتج في الرسومات التوضيحية عن المنتج الفعلي لديك، وهي مخصصة لأغراض المقارنة فقط.

### إزالة القاعدة من التلفاز

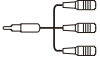
تأكد من إزالة القاعدة باستخدام الطريقة التالية عند استخدام حامل التثبيت على الحائط أو إعادة تغليف التلفاز.

1 أزل براغي التجميع من التلفاز.

2 أزل القاعدة من التلفاز.

## الملحقات القياسية

كبل تحويل أجهزة  
الصوت/الفيديو (AV)



سلك طاقة التيار المتردد



إرشادات التشغيل



البطارية (2)  
(بحجم AAA)



البراغي (4)



القاعدة (1)



وحدة التحكم من بعد



### ملاحظة:

- 1) تستخدم الصور كمرجع فقط.
- 2) قد لا يتم وضع الملحقات مع بعضها البعض. لذا تجنب رميها دون قصد.
- 3) يحتوي هذا المنتج على أجزاء قد تكون خطيرة (مثل الأكياس البلاستيكية)، التي يمكن أن يستنشقها أو يتلعثمها الأطفال الصغار. لذا أبق هذه الأجزاء بعيداً عن متناول الأطفال الصغار.

## ملحقات اختيارية

يرجى الاتصال بموزع باناسونيك المحلي لشراء الملحقات الاختيارية الموصى بها. وللحصول على مزيد من التفاصيل، يرجى قراءة دليل الملحقات الاختيارية.

دعامة التعليق على الحائط

يرجى الاتصال بموزع باناسونيك المحلي لشراء دعامة التعليق على الحائط.

ملاحظة: تستخدم الصور كمرجع فقط.

• مواصفات البراغي

مواصفات البرغي		بوصة 55		بوصة 65	
E «الغطر» (مم)		أسفل	أعلى	أسفل	أعلى
D «العمق»	القصي	M6	M6	M6	M6
(مم)	الأنفي	15	15	15	15
كمية		2	2	2	2

• VESA

الحجم	بوصة 55	بوصة 65
a (مم)	300	300
b (مم)	200	200

### تحذير

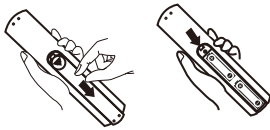
- عدم استخدام حامل باناسونيك أو اختيار تثبيت الوحدة بفسك سيعرض المستهلك إلى الخطر. تأكد دائماً من طلب إجراء عملية التركيب من فني مؤهل. قد يؤدي التركيب غير الصحيح إلى سقوط الجهاز، مما يتسبب في حدوث إصابة أو تلف المنتج. سيؤدي أي تلف ناتج عن عدم الاستعانة بفني تركيب مؤهل لتركيب جهازك إلى بطلان الضمان.
- عند استخدام أي ملحقات اختيارية أو حوامل تثبيت على الحائط، تأكد من اتباع الإرشادات المتوفرة بالكامل.
- لا تتركب الجهاز أسفل أضواء السقف مباشرة (مثل الأضواء الكاشفة أو مصابيح الهالوجين) التي عادة تشع حرارة عالية. قد يؤدي القيام بذلك إلى تشوه أو تلف قطع الهيكل البلاستيكية.
- توخ الحذر عند تثبيت حوامل التثبيت على الحائط فوق الحائط. لا يجب تأريض الجهاز المثبت على الحائط باستخدام قطعة معدنية داخل الحائط. وتأكد دائماً من عدم وجود كوابل أو أنابيب كهربائية في الحائط قبل تعليق الحامل.
- لتجنب السقوط والإصابة، أزل التلفاز من وضع تثبيته على الحائط عندما لا يكون التلفاز مستخدماً.
- بالنسبة لأجهزة التلفاز المزودة بأجهزة طرفية في اتجاه الحائط، لتوصيل الأجهزة الخارجية، يلزم استخدام مبادئ بلاستيكي عالي بارتفاع 30 مم مع استخدام البرغي للتثبيت على الحائط.

## احتياطات عند استخدام وحدة التحكم عن بعد

- استخدم وحدة التحكم عن بعد من خلال توجيهها إلى مستشعر وحدة التحكم عن بعد. ومن شأن الأشياء الموجودة بين وحدة التحكم عن بعد والمستشعر الخاص بها أن تتداخل مع التشغيل المعتاد.
- لا تسمح باهتزاز وحدة التحكم عن بعد بشدة. ولا ترش أي سائل على وحدة التحكم عن بعد، ولا تضع وحدة التحكم عن بعد في مكان عالي الرطوبة.
- لا تضع وحدة التحكم عن بعد في ضوء الشمس المباشر لأن ذلك سوف يسبب تشوه الوحدة بسبب الحرارة.
- عندما يكون مستشعر وحدة التحكم عن بعد في ضوء الشمس المباشر أو الضوء القوي، لن تعمل وحدة التحكم عن بعد. وفي حالة حدوث ذلك، قم بتغيير الإضاءة أو وضع التفاض، أو قم بتشغيل وحدة التحكم عن بعد من مسافة أقرب لمستشعر وحدة التحكم عن بعد.

## تركيب/إزالة بطاريات وحدة التحكم عن بعد

ضع بطاريتين بحجم AAA في حجرة البطارية الخاصة بوحدة التحكم عن بعد، وتأكد من توافق علامات القطبية داخل حجرة البطارية.



ملاحظة: تستخدم الصورة كمرجع فقط.

## تنبيه



- يمكن للتركيب غير الصحيح أن يتسبب في حدوث تسرب من البطارية والتآكل، مما يؤدي إلى تلف وحدة التحكم عن بعد.
- لا تخطئ بين البطاريات القديمة والجديدة.
- استبدل البطارية بأخرى من نفس النوع أو من نوع معادل. لا تخطئ بين نوعين مختلفين من البطاريات (مثل البطاريات القلوية وبطاريات المنجنيز).
- لا تستخدم بطاريات قابلة لإعادة الشحن (Ni-Cd).
- لا تحرق البطاريات أو تكسرهما.
- لا تعرض البطاريات للحرارة الزائدة مثل ضوء الشمس أو النار أو ما شابه ذلك.
- تأكد من التخلص من البطاريات بشكل صحيح.
- تأكد من إعادة البطاريات بشكل صحيح من النوع نفسه أو نوع مكافئ، حيث يمكن أن تتعرض لخطر الانفجار أو نشوب حريق إذا تم عكس البطارية أو إعادة تركيبها بشكل غير صحيح.
- لا تقم بفك وحدة التحكم عن بعد أو تعديلها.

- تدل التوصيلات الطرفية التي تحمل الرمز « ⚡ » على أنها ربما تكون ذات قدرة كبيرة على تعريض الأشخاص لخطر الصدمات الكهربائية. لذا، تستلزم الأسلاك الخارجية المتصلة بالتوصيلات الطرفية قيام شخص مؤهل بعملية التركيب أو استخدام وصلات أو أسلاك جاهزة.

- طرف التوصيل الأرضي المحمي. يجب توصيل الجهاز بمقبس التيار الكهربائي الرئيسي المزود بوسيلة أرضية واقية. (للأجهزة من الفئة الأولى فقط)



- إذا كان المنتج يحتوي على الرمز في ملصق تصنيفه وكان لسلك الطاقة سنان، فهذا يعني أن الجهاز من الفئة II أو أنه جهاز كهربائي مزدوج العزل. سئم الجهاز بشكل لا يحتاج فيه إلى توصيل آمن بالتأريض.

- يوصى بتضمين المعلومات التالية حينما ينطبق ذلك:

~ الإشارة إلى التيار المتردد (AC).

--- الإشارة إلى التيار المباشر (DC).

☐ الإشارة إلى جهاز من الفئة II.

⏻ الإشارة إلى وضع الاستعداد.

⏻ الإشارة إلى وضع تشغيل الطاقة.

⚡ الإشارة إلى وجود جهد خطير.

⊕ الإشارة إلى جهاز من الفئة I.



- الهدف من الويمض المضئ المصاحب برمز رأس سهم داخل مثلث متساوي الساقين هو تحذير المستخدم من وجود «جهد خطير» غير معزول داخل الغلاف الخارجي للمنتج، والذي ربما يكون له قدرة كبيرة على تعريض الأشخاص لخطر الصدمات الكهربائية.

- لتقليل خطر التعرض لصدمة كهربائية. لا تزل الغطاء (أو الجزء الخلفي). لا توجد أجزاء داخلية يمكن للمستخدم إصلاحها. ارجع الأعطال إلى مسؤول الخدمة المعتمد.

- الهدف من نقطة التعجب داخل المثلث متساوي الساقين هو تحذير المستخدم من وجود تعليمات هامة للتشغيل والصيانة في الدليل المرفق مع الجهاز.



c. عند تعرض المنتج للمطر أو الماء.

d. عندما لا يعمل المنتج بشكل صحيح كما هو موصوف في إرشادات التشغيل. لا تلمس عناصر التحكم بخلاف تلك الموصوفة في إرشادات التشغيل. يمكن أن يتسبب الضغط غير المناسب لعناصر التحكم غير الموصوفة في الإرشادات في حدوث تلف، وغالبًا ما يتطلب عمل ضبط مكثف من قبل فني مؤهل.

e. إذا سقط المنتج أو تلفت الخزانة بأي طريقة.

f. عندما يعرض المنتج حالة غير طبيعية أو يظهر تغييرًا جوهريًا في الأداء. أي حالة غير طبيعية ملحوظة في المنتج تشير إلى أن المنتج يحتاج إلى الصيانة.

11. قطع الغيار — في حالة تطلب المنتج لقطع غيار، تأكد من استخدام موظف الخدمة لقطع غيار مخصصة من قبل الشركة المصنعة، أو تلك القطع التي تتميز بالخصائص والأداء نفسه للقطع الأصلية. يمكن أن يتسبب استخدام قطع غيار غير مخصص باستخدامها في نشوب حريق أو التعرض لصدمة كهربائية و/أو خطر آخر.

12. عمليات تحقق السلامة — بعد اكتمال أعمال الصيانة أو الإصلاح، اطلب فني الصيانة لإجراء عمليات تحقق السلامة للتأكد من أن المنتج في حالة التشغيل الصحيحة.

13. الحامل — لا تستخدم سوى عربة أو حامل أو حامل ثلاثي أو دعم أو منضدة أوصت بها الشركة المصنعة أو تباع مع الجهاز. لا تضع المنتج على عربة أو حامل أو حامل ثلاثي أو منضدة غير مستقرة. حيث يمكن أن يتسبب وضع المنتج على قاعدة غير مستقرة في سقوطه، مما ينتج عنه إصابات شخصية خطيرة فضلاً عن تلف المنتج. عند تثبيت المنتج على الحائط، تأكد من اتباع إرشادات الشركة المصنعة. لا تستخدم سوى جهاز التثبيت الذي توصي به الشركة المصنعة.



14. النقل بعناية — عند استخدام عربة، انتبه عند تحريك العربة/الجهاز لتجنب التعرض لإصابة من انقلابه. يمكن أن تتسبب التوقفات المفاجئة والقوة المفرطة والأسطح غير المستوية في سقوط المنتج من فوق العربة. لا تحاول أبدًا تحريك التلفاز ما لم يتم فصل سلك التيار المتردد.

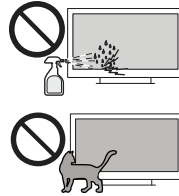
19. لا يتبع البطارية، خطر التعرض لحرق كيميائي — حافظ على البطاريات الجديدة والمستعملة بعيدًا عن الأطفال. إذا لم يتم إغلاق حجيرة البطارية بإحكام، توقف عن استخدام المنتج وأبقه بعيدًا عن الأطفال. إذا كنت تعتقد أنه قد تم ابتلاع البطاريات أو وضعت داخل أي جزء من الجسم، اطلب المشورة الطبية على الفور.

20. الاستماع — يمكن أن يتسبب الاستماع إلى الموسيقى بمستويات صوت عالية وعلى طول فترات ممتدة في إحداث ضرر في حاسة سمع الشخص. للحد من خطر التعرض لضرر في حاسة السمع، يتبعن على الفرد خفض مستوى الصوت إلى مستوى مريح وآمن، وتقليل وقت الاستماع إلى الصوت العالي.

1. **اقرأ هذه التعليمات** — يجب قراءة جميع تعليمات التشغيل وفهمها قبل تشغيل هذا المنتج.
2. **احفظ بهذه التعليمات** — يجب الاحتفاظ بتعليمات السلامة والتشغيل في مكان آمن للرجوع إليها في المستقبل.
3. **اقرأ كل التحذيرات** — يجب مراعاة جميع التحذيرات الموضحة على المنتج وفي التعليمات عن كُتب.
4. **اتبع جميع التعليمات** — يجب اتباع جميع تعليمات التشغيل.
5. **الملحقات** — لا تستخدم سوى الأجهزة الطرفية/الملحقات التي تُحددها الشركة المصنعة. لا تستخدم الملحقات التي لا توصي بها الشركة المصنعة. يمكن أن يؤدي استخدام ملحقات غير مناسبة في حدوث حوادث.
6. **مصدر الطاقة** — هذا الجهاز مُخصص ليعمل من خلال مصدر مُعين موضح على ملصق التحديد. إذا لم تكن متأكدًا من نوع مصدر الطاقة المزود بها منزلك، فاستشر بائع المنتج أو شركة الطاقة المحلية. لإضفاء المزيد من الحماية على هذا المنتج أثناء حدوث عاصفة رعدية، أو عند تركه بدون عناية وعدم استخدامه لفترات طويلة، افصله عن مأخذ الحائط وأفضل الهوائي ونظام الكابل.
- لا تحاول تجاهل غرض السلامة الخاص باستخدام قابس مستقطب أو مؤرض. يحتوي القابس المستقطب على تصيلين مع وجود نصل أكبر من الآخر. يحتوي القابس المؤرض على تصيلين وسن تأريض ثالث، يتم توفير النصل العريض أو النصل الثالث الطويل لسلامتك. إذا لم يتوافق القابس المرفق مع المأخذ الخاص بك، استشر كهربائيًا لاستبدال المأخذ القديم.
7. **حماية سلك الطاقة** — حافظ على سلك الطاقة من السير فوقه أو ثنيه وخاصة عند المقابس، والمقابس المناسبة، ونقطة خروج السلك من الجهاز.
8. **الحمل الزائد** — لا تزد الحمل بشكل كبير على مأخذ الحائط وأسلاك التمديد أو المقابس المناسبة على جهاز آخر حيث يمكن أن يتسبب ذلك في التعرض لخطر نشوب حريق أو التعرض لصدمة كهربائية.
9. **الصيانة** — استعن بموظف خدمة مؤهل لإجراء جميع أعمال الصيانة. تكون أعمال الصيانة مطلوبة عند تلف الجهاز بأي شكل من الأشكال، مثل تلف سلك الإمداد بالطاقة أو القابس، أو انسكاب سائل أو سقوط أجسام داخل الجهاز، أو تعرض الجهاز إلى المطر أو الرطوبة، أو لا يعمل الجهاز بشكل طبيعي، أو سقط الجهاز.
10. **تلف يتطلب خدمة** — في حالة حدوث أي من الحالات التالية، يتعين عليك فصل سلك الطاقة من مأخذ التيار المتردد وطلب موظف خدمة مؤهل لإجراء عمليات الصيانة.
  - a. عند تلف سلك الطاقة أو القابس.
  - b. عند سكب سائل على المنتج أو سقوط أغراض داخل المنتج.

- تحذير: خطر الاستقرار**
- فقد يتعرض التلفاز للسقوط أو يتسبب في تعرضك لإصابة شخصية خطيرة أو الوفاة. ويمكن تجنب العديد من الإصابات، التي قد تلحق على نحو خاص بالأطفال، عن طريق اتباع احتياطات بسيطة مثل:
- استخدام دائمًا خزائن أو حوامل أو وسائل تركيب موصى بها من الشركة المصنعة لجهاز التلفاز.
  - وضع دائمًا أثاث يمكن أن يدعم جهاز التلفاز بشكل آمن.
  - تأكد دائمًا من عدم تعليق جهاز التلفاز على حافة أثاث الدعم.
  - ثقف دائمًا الأطفال حول مخاطر التسلق على الأثاث للوصول إلى جهاز التلفاز أو أجهزة التحكم به.
  - ضع دائمًا الأسلاك والكابلات المتصلة بجهاز التلفاز حتى لا يتعثرون بها أو يقومون بسحبها أو جذبها.
  - لا تضع أبدًا جهاز التلفاز في مكان غير ثابت.
  - لا تضع أبدًا جهاز التلفاز على أثاث مرتفع (على سبيل المثال الدواليب أو خزائن الكتب) دون تثبيت كل من الأثاث وجهاز التلفاز بدعم مناسبة.
  - لا تضع أبدًا جهاز التلفاز على قماش أو مواد أخرى يمكن أن توضع بين جهاز التلفاز وأثاث الدعم.
  - لا تضع أبدًا العناصر التي قد يحاول الأطفال التسلق للوصول إليها، مثل الألعاب ووحدات التحكم عن بُعد، فوق التلفاز أو الأثاث الموضوع عليه التلفاز.
- في حالة الاحتفاظ بجهاز التلفاز الحالي وتغيير مكانه، يجب تطبيق الاعتبارات نفسها الواردة أعلاه.

### التنظيف



- لا ترش الماء أو سائل التنظيف مباشرة على شاشة التلفاز من أجل التنظيف. سوف تتسبب مادة السائل المتسرب في إلحاق الضرر بالتلفاز.
- اتبى إلى القطط أو الفران أو الحيوانات الأخرى التي يمكن أن تتبول على التلفاز (على الجزء الأمامي أو الخلفي). فقد يؤدي هذا إلى تعطل التلفاز.
- لا تستخدم الأجسام الحادة أو الصلبة (أظافر الأصابع أو السكين وما إلى ذلك) على شاشة التلفاز. فقد يلحق هذا الضرر بسطح الشاشة.

### تعليق جهاز التلفاز على الحائط

- تحقق ما إذا كانت الحائط يتحمل وزن جهاز التلفاز ومجموعة التثبيت على الحائط.
  - اتبع إرشادات التثبيت المتوفرة مع حامل التثبيت على الحائط.
  - يجب تثبيت جهاز التلفاز على الحائط بشكل عمودي.
  - تأكد من عدم استخدام سوى البراغي المناسبة لمادة الحائط.
  - تأكد من تركيب كابلات جهاز التلفاز بحيث يتم تجنب أي خطر ناتج عن التعثر بها.
- يجب تطبيق جميع إرشادات الحماية الأخرى المتعلقة بأجهزة التلفاز أيضًا هنا.
- تحذير: تتطلب هذه العملية شخصين.
- للتأكد من التركيب السليم، اتبع ملاحظات السلامة التالية.

# الفصل 1: مقدمة



تحذير

## التعامل مع قاييس الطاقة والأسلاك

- ادخل قاييس الطاقة بالكامل في منفذ مقيس التيار الكهربائي. (إذا كان قاييس الطاقة مفكوكًا، فقد يؤدي إلى توليد حرارة وتسبب في نشوب حريق.) تأكد من سهولة الوصول إلى قاييس الطاقة.
- لا تلمس قاييس الطاقة بأيدٍ مبللة. (قد يؤدي ذلك إلى التعرض إلى صدمة كهربائية.)
  - لا تستخدم أي أسلاك طاقة بخلاف المتوفرة مع هذا التلفاز. (قد يؤدي ذلك إلى نشوب حريق أو التعرض إلى صدمة كهربائية.)
  - لا تسبب ضررًا في سلك الطاقة. (قد يؤدي السلك التالف إلى نشوب حريق أو التعرض إلى صدمة كهربائية.)
  - لا تنقل التلفاز والسلك قيد التوصيل في منفذ مقيس التيار الكهربائي.
  - لا تضع عرضًا ثقيلًا على السلك أو تضع السلك بالقرب من عرض عال الحرارة.
  - لا تقم بلي السلك، أو ثنيه أو تمديده بشدة.
  - لا تجذب السلك. أمسك من جسم قاييس الطاقة عند فصل السلك.
  - لا تستخدم قاييس طاقة أو منفذ مقيس تيار كهربائي تالف.
  - استخدم التلفاز في مناخ معتدل.

240-110 فولت ~ 60/50 هرتز



• تختلف أنواع قوابس الطاقة في الدول.

إذا لاحظت أي شيء غير طبيعي،  
أزل قاييس الطاقة على الفور!



<p><b>لا تُدخّل أغراضًا غريبة داخل التلفاز</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>لا تسمح بسقوط أي أغراض داخل التلفاز من خلال فتحات التهوية. (قد ينشب حريق أو تتعرض إلى صدمة كهربائية.)</li> </ul>	<p><b>مصدر الطاقة</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>هذا التلفاز مصمم للتشغيل على:</li> <li>240-110 فولت ~ 60/50 هرتز</li> <li>الاستخدام فوق منضدة / التعليق على الحائط</li> </ul>
<p><b>لا تضع التلفاز على أسطح منزلة أو غير ثابتة، وتأكد من أن التلفاز غير عالق على حافة القاعدة</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>قد يسقط التلفاز أو ينقلب.</li> </ul>	<p><b>لا تستخدم جهاز تثبيت جهد خارجي مع جهاز التلفاز</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>قد يؤدي استخدام جهاز تثبيت الجودة الضعيفة إلى تلف الجهاز.</li> <li>يبطل الضمان في حالة استخدام جهاز تثبيت خارجي.</li> </ul>
<p><b>لا تستخدم إلا أدوات التثبيت / القواعد المخصصة</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>قد يجعل استخدام قاعدة أو تجهيزات أخرى غير معتمدة التلفاز غير ثابت، مما يعرضك إلى خطر الإصابة. تأكد من طلبك من وكيل باناسونيك المحلي لديك حول تنفيذ عملية الإعداد.</li> <li>عند تثبيت المنتج على الحائط أو تعليقه، تأكد من تثبيت المنتج وفقًا للطريقة التي توصي بها الشركة المصنعة. تُعد هذه ميزة حماية.</li> <li>لا تستخدم سوى الملحقات/الأكسسوارات المحددة والتي توفرها الشركة المصنعة (مثل مهايئ الطاقة الحصري، والبطارية، وما إلى ذلك).</li> </ul>	<p><b>لا تزل الأغشية ولا تقم أبدًا بإصلاح التلفاز بنفسك</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>لا تزل الغطاء الخلفي حيث يمكن الوصول إلى أجزاء التلفاز مباشرة عند إزالته. لا توجد أجزاء بالداخل يمكن صيانتها من قبل المستخدم. (قد تؤدي المكونات عالية الجهد إلى التعرض إلى صدمة كهربائية خطيرة.)</li> <li>اطلب فحص التلفاز أو تعديله أو إصلاحه لدى وكيل باناسونيك المحلي.</li> <li>يرجى الرجوع إلى المعلومات الموجودة على ظهر العبوة للتعرف على معلومات السلامة والمعلومات الكهربائية قبل تركيب الجهاز أو تشغيله.</li> <li>يستخدم القاييس الرئيسي كجهاز للفصل، ويمكن أن يظل الجهاز المفصول جاهزًا للتشغيل.</li> </ul>
<p><b>لا تعرض التلفاز إلى ضوء الشمس المباشر أو مصادر الحرارة الأخرى</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>تجنب تعريض التلفاز إلى ضوء الشمس المباشر أو مصادر الحرارة الأخرى.</li> </ul> <p>لمنع نشوب حريق، حافظ على بقاء الشموع أو مصادر اللهب المباشر الأخرى بعيدة عن هذا المنتج طيلة الوقت.</p>	<p><b>لا تعرض الجهاز إلى المطر أو الرطوبة الشديدة</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>لتجنب التلف الذي قد يتسبب في التعرض إلى صدمة كهربائية أو نشوب حريق، لا تعرض هذا التلفاز إلى المطر أو الرطوبة الشديدة. يجب ألا يتعرض هذا التلفاز إلى قطرات الماء أو الببل ولا يجب وضع الأغراض الممتلئة بالماء، مثل الزهريرات فوق الجهاز أو أعلاه.</li> </ul>



## الفصل 1: مقدمة

3	تحذير .....
4	بيئة الاستخدام .....
4	التنظيف .....
4	تعليق جهاز التلفاز على الحائط .....
4	الحذر .....
6	الرمز .....
6	احتياطات عند استخدام وحدة التحكم عن بعد .....
6	تركيب/إزالة بطاريات وحدة التحكم عن بعد .....
7	الملحقات القياسية .....
7	ملحقات اختيارية .....
8	تركيب القاعدة .....

## الفصل 2: الميزات الأساسية

9	أطراف التوصيل بالتلفاز .....
10	وحدات التحكم في التلفاز .....
11	وحدة التحكم عن بعد .....
12	وظيفة الصوت .....
13	كيفية إقران وحدة التحكم عن بُعد التي تعمل بالبلوتوث مع التلفاز .....
14	الإعداد الأولي .....
17	تحديد مصدر الإدخال .....
18	الدليل الإلكتروني للبرامج .....
18	وظيفة إزاحة الوقت .....
18	إعدادات القائمة السريعة .....
18	إعدادات القائمة الرئيسية .....

## الفصل 3: الميزات الذكية

22	الصفحة الرئيسية .....
22	مساعد جوجل .....
23	Google Play .....
23	Chromecast Built-In .....
25	إخلاء المسؤولية حول استخدام نظام Android .....
25	مشغل الوسائط .....

## الفصل 4: المعلومات الفنية

27	الصيانة .....
27	استكشاف الأعطال وإصلاحها .....
28	المواصفات .....

# Panasonic®

الطراز:

TH-55JZ950M

TH-65JZ950M

إرشادات التشغيل

تلفاز LED



Google Play، Android TV، Google، Chromecast، المنعج، YouTube والعلامات الأخرى ذات الصلة والشعارات علامات تجارية لتسابع شركة Google LLC.

androidtv

تعد العلامات التجارية HDMI وواجهة الوسائط المتعددة عالية النقة HDMI وشعار HDMI علامات تجارية أو علامات تجارية مسجلة لشركة HDMI licensing Administrator، Inc. في الولايات المتحدة والقرن الأخرى.

HDMI™  
HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

للإطلاع على براءات الاختراع DTS، راجع <http://patents.dts.com>. منتج بموجب ترخيص من DTS، Inc. (الشركات التي يقع مقرها في الولايات المتحدة/اليابان/كوريا) أو بموجب ترخيص من DTS Licensing Limited (تلك الشركات الأخرى). DTS، DTS Studio Sound، DTS وشعار DTS هي علامات تجارية مسجلة أو علامات تجارية لشركة DTS، Inc. في الولايات المتحدة والقرن الأخرى. © DTS، Inc 2020. جميع الحقوق محفوظة.

dts

Dolby Vision، Dolby Atmos، Dolby ورمز D المزيج هي علامات تجارية مسجلة لشركة Dolby Laboratories Licensing Corporation. تم التصنيع بموجب ترخيص من Dolby Laboratories. أعمال سرية غير منشورة. حقوق النشر © 2012-2020 Dolby Laboratories. جميع الحقوق محفوظة.

Dolby  
VISION-ATMOS

لغرض إعادة التكوين لتسهيل عملية استخدام الموارد، يرجى إعادة هذا المنتج إلى مركز تجميع معتمد بالقرب منك، أو مركز تفكيك مسجل، أو مركز إعادة تدوير، أو مركز خدمة باناسونيك عند التخلص من هذا المنتج.



نشكرك على شراء منتج باناسونيك هذا. يرجى قراءة هذه الإرشادات بعناية قبل تشغيل هذا المنتج والاحتفاظ بها للرجوع إليها في المستقبل.

تستخدم الصور المعروضة في هذا الدليل لأغراض توضيحية فقط.

العربية